

HLAS NÁRODA

„Vy reprezentujete
ve svobodném světě vlast.
Vlast potřebuje lásku a pomoc.
Buďte svorní!

Jen svorným Bůh žehnává.“
JOSEF KARDINÁL BERAN,
arcibiskup pražský.

(VOICE OF THE NATION)

Tel.: (312) 762-2044

Udržení českého vědomí, řeči
a novin v Americe žádá osobní
oběti a nadšené spolupráce
každého z nás.

Cena: 75 centů

Second Class Postage Paid at Chicago, Ill.

Return Postage guaranteed, Chicago, Ill. 60623

Roč. (Vol.) XI. — Číslo (No.) 47.

Sobota (Saturday) 22. 11. (November) 1986

Byli US rukojmí propuštěni z Libanonu skutečně jen za dodávku zbraní, nebo za americký příslib obnovy vzájemných vztahů mezi USA i Iránem, až v Teheránu dojde ke změně vlády?

Washington. — Na naléhání kongresníků a jiných Američanů, aby US vláda odhalila, zda skutečně ujednala s iránskou vládou výměnu US zajatců v Libanonu za zásilku žádaných zbraní, a zda tak ustoupila na nátlak teroristů, president Reagan 13. listopadu ve svém 15-minutovém proslovu informoval americkou veřejnost o tajných jednáních jeho vlády s Iránem v úsilí „nahradit nedůvěřivost mezi oběma zeměmi novými vztahy.“ Tato jednání začala už před 18 měsíci. USA by chtěly navázat příznivé vztahy s umírněnou částí iránské vlády. Irán je pro USA důležitý kvůli své strategické poloze na hranici SSSR a v Perském zálivu, kvůli svému olejovému bohatství a kvůli jeho významné roli v mohamedánském světě. Na důkaz své dobré vůle Spojené státy poslaly několikrát Iránu náhradní součásti pro zbraně, kdysi koupené šachem od USA, jakož i defensivní zbraně; všechno, co mu poslaly, prý by se vešlo do jednoho nákladního letadla. K tomuto však pozorovatelé dodávají, že nepřítomnost - hlavně prostřednictvím Izraele - Irán obdržel americké zbraně, prý i ofensivní, v ceně bilionů dolarů. Reagan přitom ujistil, že vůbec nebylo jednáno o výměně zbraní za US zajatce. Irán také v posledních 18 měsících nebyl účasten na žádném teroristickém činu proti Spojeným státům. USA také chtějí svým vlivem naléhat na obě strany v nesmyslné iránsko-irácké válce, která už trvá 6 let a vyčerpává obě zúčastněné země ekonomicky i lidsky, aby uzavřely příměří a urovnaly své spory mírovou cestou. V důsledku zlepšení vztahů s Iránem

je pak možno doufat v propuštění na svobodu zbývajících US zajatců, držení v Libanonu pro-iránskými teroristy.

Ze strany Iránu byla učiněna některá prohlášení na zprávu o tajných jednáních USA s Iránem. V New Yorku Said Rajaie - Chorassani, velvyslanec Iránu u OSN, popřel, že by Irán uzavřel s Bílým domem smlouvu o výměně zajatců za zbraně; Irán však prý možná obdržel vojenské potřeby americké výroby, které byly koupeny a za které bylo zapaceno už před pádem šacha v r. 1979. V Teheráně 85-letý nemocný Chomeini prohlásil, že Reaganově administraci se nikdy nepodaří uzavřít dobré vztahy s Iránem; Spojené státy zůstávají pro Irán „velkým satanem“. Podobně se vyslovil i iránský president Ali Chamenei. Mluvíci pro-iránských teroristů v Libanonu pak oznámili, že další zajatí Američané budou propuštěni pouze až Kuwait propustí 17 proiránských teroristů, uvězněných kvůli útokům na tamní americké a francouzské velvyslanectví. - President Reagan ujistil, že tajným vyjednáváním s Iránem nebyl porušen žádný americký zákon, a že nebylo ustoupeno před žádným nátlakem teroristů.

Mnozí Američané a jejich spojenci však nejsou Reaganovým vysvětlením plně spokojeni. Říkají, že šlo o výměnu zajatců za zbraně, ačkoliv Reagan se řečnickými subtilnostmi snaží přesvědčit americký lid o opaku. Ustoupilo se nátlaku teroristů, říkají kritici Reaganovy administrace a jednalo se se zemí, která sponzoruje teroristy. Reagan také diplomaticky zamířel, že zákon stále zakazoval a zakazuje dopravovat - přímo či nepřímou - zbraně americké výroby do Iránu. President Reagan pak údajně přestoupil „National Security Act“ - zákon o národní bezpečnosti, protože jednal s Iránem a posílal tam zbraně aniž o tom informoval Kongres.

Reagan na toto obvinění odpovídá, že zákon požaduje informaci Kongresu „in timely fashion“ - když je k tomu vhodná doba. Vhodná doba k tomu však v tomto případě prý nebyla, protože byly ohroženy životy jak amerických zajatců, tak i Iránců, účastných na vyjednávání; proto prý Reagan neměl povinnost v té době o svých rozhodnutích US Kongres informovat. Někteří kongresníci i spojenci Spojených států se obávají, že tímto tajným jednáním s Iránem silně utrpěla věrohodnost Spojených států v cizině, a že umírněné arabské země jsou tím pobouřeny. Sovětské sdělovací prostředky obvinily Spojené státy, že se pokoušejí „konat subverzi“ na Středním východě, a že neoprávněně zasahují do vnitřních záležitostí Iránu. - Mluvíci Bílého domu Larry Speakes řekl, že se ještě vedou jednání o propuštění dalších dvou amerických zajatců v Libanonu, žurnalisty Terry Andersona a univerzitního profesora Thomas Sutherlanda, držení v Bejrútu pro-iránskými šíjitskými teroristy. - „Defensivní“ zbraně, poslané přímo Iránu, prý obsahovaly mimo jiné protiletadlové dálkové střely, protitankové granáty a radary pro vypátrání cizích letadel.



Karel Hynek Mácha v symbolické vizi slavného malíře Jana Zrzavého.

DVĚ LISTOPADOVÁ DATA ŽIVOTA K. H. MÁCHY

Letošního 6. listopadu jsme vzpomínali, že před 150 léty ze-

mřel v Litoměřicích K. H. Mácha, kde byl i pochován.

Nepochopen dobou ukončil své strastiplné životní putování ve věku nedožitých 26 let (narodil se 16. listopadu 1810 v Praze).

Báseň klidný posmrtný spánek na litoměřickém hřbitově byl přerušen tragickou národní katastrofou - mnichovským diktátem - podle kterého byly Hitlerovi postoupeny Sudety.

Láska a strach národa o osud hrobu milovaného básníka v této těžké národní chvíli rozhodl, že tělesné pozůstatky Máchovy byly 1. října 1938 na litoměřickém hřbitově exhumovány a převezeny do rozbolavělého, ale věrného srdce národa - do rodné Prahy.

(Dokončení na str. 12)

KE DNI AMERICKÉHO DÍKŮVZDÁNÍ

Jan Vránek:

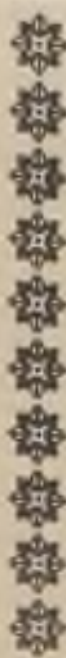
Znám jeden lék

Lék hledáte, jenž zahojil by bídu,
jež ze strhaných zraků na nás zeje
jak hrozné písmo z knihy obličje,
jež raní duši, srdce zbaví klidu?

Lék hledáte pro zuboženou třídu
svých bratří nuzných, jimž se slza chvěje
na tváři vyzáblé, v ní vrásky reje?
Vy pomoc chcete trpícímu lidu?

Znám jeden lék, jenž lakoty led taví
jak sluneční zář ztuhlé, chladné sněhy,
znám jeden lék, jenž lidstvo bídy zbaví,

an z nitra plaší sobeckosti zimu,
v ně vlévá teplo soucitu a něhy:
ten lék je láska k Bohu, ku bližnímu.



Sloupek informací

**o prvních, zdánlivě odvážných
hospodářských reformách v SSSR
podle vzoru západního kapitalismu,
protože si je vynucuje
ekonomická realita.**

V Moskvě už delší dobu existuje soukromý prodej Pepsi Coly i různých McDonalových pochoutek; v polovině r. 1987 tam má být ještě otevřeno asi sto řetězových obchodů s pizzou US firmy „Pizza Hut“. Na jednom jižním předměstí Moskvy umělci a řemeslníci zcela otevřeně prodávají o víkendech své obrazy, sošky a jiné výrobky. Jinde zase městští spotřebitelé nevěnují pozornost chatrně vybaveným státním obchodům a raději si jdou koupit čerstvé farmářské produkty z trucků a vozů shromážděných na otevřených tržnicích. Ve městech je také možno vidět soukromé kavárny a opravovny TV přístrojů, kde se živě pracuje po skončení normálních pracovních hodin. Jsou tyto a jiné podobné zjevy prvními nesmělými krůčky směrem k soukromému podnikání? Všechno je sice ještě velmi omezené, a kapitalismus se stále slovně odsuzuje jako příčina všeho zla na světě. Michail Gorbačov však už několikrát prohlásil, že chce „vložit život“ do stagnantní sovětské marxistické ekonomie,

charakterizované nedostatkem základních životních potřeb, produkty špatné kvality, alkoholismem a ulejváním se dělníků. Klíčová ministerstva už byla zmodernizována, 20 z nich spolu se 70 velkými státními podniky, budou mít dovolení jednat se Západem přímo.

Byl připraven návrh zákona, který dovoluje soukromé podnikání

Na Gorbačovův podnět sovětská národní zákonodárna, zvaná „Nejvyšší sověť“, má brzy odhlasovat zákon, kterým se sovětským občanům dovoluje „individuální pacovní činnost“, neboli omezené soukromé podnikání. Rodiny budou moci vlastnit podnik pod podmínkou, že nebudou najímat - kromě členů rodiny - žádné cizí pracovní síly. Toto bylo - mimo Maďarsko - až dosud v socialistické ekonomii nemyslitelné. Jednotlivci se také budou moci spojit a otevřít společné soukromé podniky: správárny, restaurace, holírny a pod. Zásada ekonomie, řízené státem, zůstane ovšem

neporušena; občané se však budou moci těšit jakési marginální podnikatelské svobodě. Kapitál musí zůstat pro soukromníky vyloučen a státu musí zůstat vrchní kontrola nad ekonomikou. Tyto i velmi omezené reformy jasně ukazují, že centrálně plánovaný sovětský ekonomický systém není schopen splnit požadavky spotřebitelů. Zároveň také musí financovat celou sociální péči, mamutí vojenskou mašinérii a válku v Afghanistanu. Chronické problémy se ještě více zhoršily v poslední době, v důsledku klesnutí cen nafty. Letos sovětské příjmy tvrdých cizích valut z toho důvodu klesnou o 8.5 bilionů dolarů.

Už v minulosti se miliony sovětských spotřebitelů obracely na černý obchod, aby si tam opatřily různé potřebné služby a produkty, od obyčejných každodenních potřeb až po prádlo, kalhoty „jeans“ a kosmetické prostředky, dovezené ze Západu. Obchodníci a správkaři melouchů, pracující „pod rukou“ po své denní práci večer a v noci, si touto činností mohou své výděly až ztrojnásobit. Západní analytici odhadují, že v SSSR aktivita černého obchodu představuje až 40 % celkového obrátu sovětské ekonomie.

V květnu 1986 vláda schválila dekret, zavádějící kontrolu nad černým obchodem a šmelinařením. Toto pak odradilo mnohé dělníky, pracující po své normální denní práci, jichž služby jsou nepostradatelné, jako jsou tesaři, správkaři, mechanici, natěrači, instalatéři, zedníci a pod. Noviny „Literaturnaja gazeta“ pokáraly přílišnou horlivost byrokratů v této věci a vyprávěly, co se prý přihodilo v estonském hlavním městě Tallinu, kde jeden soukromý taxikář odmítl převést do nemocnice jednu oběť srdečního záchvatu. Prý se obával, že by pak byl obviněn z prokazování ilegálních taxikářských služeb. Jedna vzorná komunistka k tomu prý poznamenala, že sice kapitalismus odsuzuje, že však nevidí nic protizákonného v tom, zaplatí-li si za jízdu v soukromém autě, když chce někam narychlo dojet.

Komunismus zůstane komunismem

Sovětský občané sice oceňují výhody soukromého podnikání, avšak každá reforma, i Gorbačovova, může být jen velmi omezená. Ekonomické reformy v komunismu nikdy nemohou znamenat přijetí kapitalismu; staří bolševici to nikdy nedovolí, protože to by znamenalo konec

komunismu. Reformy snad budou i méně významné než v Číně, kde je dnes dovoleno i chválit bohatství jako dobrou věc, kde nepořádný dělník může být propuštěn z práce a kde nevýnosné podniky jsou zavírány. Sovětský stát také nedovolí ani toto malé soukromé podnikání zadarmo; majitelé těchto podniků budou muset platit zvláštní vysoké daně, aby se tak zabránilo hromadění „přebytečného bohatství“ a vzniku soukromého kapitálu. Socialistická řízená a plánovaná ekonomie zůstává; bude však zmírněna kapitalistickými pobídkami k produkci, jako je naděje na zisk. Tak se dosáhne zároveň zvýšení výkonnosti těžkopádné a stagnující marxistické ekonomie. Přitom se uznává, že existuje nebezpečí, že sovětský občané, kteří okusí výhody soukromého podnikání, budou později požadovat ještě větší ekonomické reformy směrem ke kapitalismu. Gorbačov vidí i jasné nebezpečí, že by potom požadovali liberalisaci i v politice. To však je dnes stále ještě nepřijatelné, neboť komunismus by se pak stal zbytečným. Sám Chruščov kdysi řekl za své návštěvy Spojených států, že „dříve se šrimpové naučí hvízdát, než se Sověti vzdají svého komunismu.“

Také sovětský stát převzal některé praktiky kapitalismu

Sověti ve snaze vydělat cizí peníze neváhají ve svých vztazích se Západem provádět některé praktiky, které jsou vysloveně kapitalistické. Čeká se, že letos v zimě v londýnské burze na eurodolary nabídnou Západu své vlastní bondy a jiné obligace, vydané v r. 1986

poprvé od bolševické revoluce v r. 1917. Gorbačov ve svém úsilí o zlepšení sovětské ekonomie tak doufá zvýšit sovětské finanční vztahy s nesocialistickým světem a více zapojit Sovětský svaz do západního finančního systému, aby tak byla pro Sověty zvýšena naděje obdržet na Západě větší úvěry. K tomuto kroku byl přiveden drastickým klesnutím sovětských příjmů v tvrdých cizích měnách v důsledku klesnutí cen ropy. Letos Sověti už učinili tyto praktické reformy pro přiblížení se ke kapitalistickému Západu:

1) Podle nového zákona od 1. ledna 1987 mají být odstraněny některé byrokratické překážky v obchodu Sovětského svazu se Západem. Sovětský ekonomický systém se má stát více orientovaným k trhu.

2) Sověti žádali, aby mohli posílat své pozorovatele do GATT (General Agreement on Tariffs and Trade), neboli organizace, která dohlíží na normy mezinárodního obchodu; tato jejich žádost však byla v současné době zamítnuta.

3) Sovětská vláda projevila živý zájem o vztahy s Mezinárodním měnovým fondem a Světovou bankou.

4) Sověti slíbili, že budou dodržovat kvotu v těžbě oleje, určenou kartelem OPEC, aby se tak dosáhlo zvýšení jeho cen.

5) Podepsali se jako zájemci o eurodolary, nabízené Severskou investiční bankou v Helsinkách.

6) Připravili cestu k možnému vydání svých vlastních obligací tím, že slíbili narovnání s britskými držiteli předrevolučních ruských bondů. Bolševici dosud odmítali tyto bondy honorovat.

HLAS NÁRODA

(VOICE OF THE NATION)

(USPS 291-62000)

Týdeník, věnovaný zájmům amerických Čechů, čs. exilu
a potřebám našich drahých doma
BOHU, CÍRKVI, NÁRODU

VYDÁVÁ KAŽDOU SOBOTU:
„VELEHRAD“, ČESKOAMERICKÉ KULTURNÍ STŘEDISKO
PUBLISHED EVERY SATURDAY BY:
CZECH-AMERICAN HERITAGE CENTER, INC.
2657-59 S. LAWNDALE AVE. CHICAGO IL. 60623
Telefon: 762-2044

EDITOR - ŘÍDÍ: **Father VOJTĚCH VÍT, O.S.B.**
s redakčním kruhem

POSTMASTER: Send address changes to:
HLAS NÁRODA, 2657-59 S. Lawndale Ave. Chicago, Il. 60623

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, IL.

Subscription prices: Roční předplatné:

BY MAIL: In US per year \$30

To Canada per year US \$33

Overseas per year \$35

BY AIR MAIL: \$30 + AIR STAMPS

Právní poradce a zástupce: **Henry T. SYNEK**

111 West Washington Str. Suite 1360, Chicago, Ill. 60602
(312) 263-6060

Redakce si vyhrazuje právo zaslané články a dopisy zkrátit,
aniž by tím byl změněn jejich původní obsah.

November 22, 1986 — Vol. XI, No. 47

NA VÁNOCE DO ČESKOSLOVENSKA

Odlety 15., 20. a 22. prosince.

Ceny letenek od 1. listopadu do konce dubna jen \$624 do Prahy či Bratislavy, a do Vídně \$545.

„Florida Escapade“, Bus Tour na Floridu, 9 dní pobytu, Orlando - Epcot Center Disney World, Sea World a jiné.

Odjezd 27. února 1987.

Cena \$469 včetně prvotřídního ubytování, 5ti večerí, moderního autobusu a prohlídek všech atrakcí v Orlando.

V zimě za sluncem a příjemnou pohodou. Zájezdy na hawajské ostrovy, do Mexika, na Bahamas, Jamajku, Arubu a jiné Karibské ostrovy za velmi výhodné ceny.

Tuzex, oblíbený dárek Vaším drahým. Vyřizujeme rychle a spolehlivě.

Na Vaše pozvání vyřídíme rychle a přesně návštěvu Vašich příbuzných za nejnižší ceny.

Vyžádejte si podrobné informace a ceny u

WEBER

TRAVEL AGENCY, INC.

6805 W. ČERMAK ROAD, BERWYN, IL. 60402

Telefon: 312-749-1333 nebo 242-1512

Sověti jsou už dnes přítomni v kapitalistickém světě ve větší míře, než se obvykle myslí. Na Západě - včetně USA - mají více než 100 obchodních podniků. Známy je už 69 let starý newyorský podnik Amtorg Trading Corporation, který zprostředkovává obchod mezi USA a SSSR. Rovněž v New Yorku Sovfracht, Inc. najímá lodí pro obchod mezi USA a SSSR. V Seattle podniky Marine Resources Company International, společně vlastněné sovětskými a americkými zájmy, provádějí rybolov v Pacifiku. V Milwaukee firma Belarus Machinery prodává traktory, vyrobené v Sovětském svazu. V blízké budoucnosti možná více sovětských výrobků přijde do USA. Moskva se asi bude snažit prodávat v USA svá levná auta „Lada“, jako to už řadu let činí v západní Evropě i v Kanadě. Je však nutno přiznat, že obchodní vztahy se Sověty nejsou snadné. Objednávky dlouho vážnou, zboží je špatné kvality, nedodržení ujednaných podmínek je velmi časté. Sovětský lid jakoby postrádal podnikatelského ducha, protože mu k tomu chybějí kapitalistické pobídky.

Sovětské banky na Západě se dnes těší větší vážnosti. Přízpusobují se místním zákonům a najímají si místní zaměstnance; pouze ředitelství je sovětské. „Moscow Narodny Bank“ v Londýně, založená už v r. 1919, operuje jako britská banka, avšak výtěžek je posílán do Moskvy. S kapitálem 3.1 bilionu dolarů je 15. největší bankou v Anglii. „Banque Commerciale pour l'Europe du Nord“, jinak také zvaná „Eurobank“ v Paříži, má kapitál \$5.4 bilionu. Patří SSSR a mezi největšími bankami světa obsazuje 343. místo.

Sovětské banky se dnes tedy těší v bankovním světě dobré pověsti a jsou považovány za spolehlivé partnery v podnikání. Existují však výjimky; bylo např. objeveno, že sovětská obchodní banka „Wozchod“ v Curychu ve Švýcarsku se v letech 1983-84 oddávala ilegálním operacím, což jí stálo 500 milionů dolarů. Sovětům však spíše záleží na tom, aby si u západních finančních kruhů udrželi dobrou pověst, a proto vše zaplatili.

Toto jsou jistě příznivé zjevy. Západní ekonomové však říkají, že chce-li Gorbačov mít úspěch ve svých snahách o obrodu sovětské ekonomie, bude si musit „vypůjčit mnohem více z praktik osobní iniciativy a osvědčených metod západního kapitalismu, což pak nakonec chtěj - nechtěj nutně ovlivní i sovětský politický systém.

Blíží se bazar ČŽNR

Svatý Mikuláši, dej mi koníčka, abych mohl zajet až do nebička - vyprositi dárky hodným dětem všem, aby milovaly naši krásnou zem..

Přípravné práce na letošní předvánoční bazar Československé ženské národní rady v exilu, který se koná

v neděli 7. prosince 1986,

jsou v plném proudu a děti pilně nacvičují svou vánoční besídku, aby se vám opět představily v krásném pořadu recitace a zpěvu.

Bazar bude i letos pořádán v prostorném sále budovy American Legion, 5510 západní 25. ulice v Cicero. Sál bude připraven k pohodlnému posazení a budou podávány teplé obědy, obložené chlebičky, párky, zákusky a nápoje. Otevřeno bude od 11 hodin dopoledne do 5 hodin večer, a na prodej budou rozmanité dárkové předměty, ozdoby na stromček a knihy. U stánku s pečivem budou opět vyhlášené dorty, výtečné zákusky, vánočky a koláče, oblíbené košíčky s domácím čajovým pečivem a umělecky zdobené perníčky, mikulášky a srdíčka - vše upéčeno a nazdobeno členkami ČŽNR.

Pro naše děti bude opět připravena krásná výstava s pohyblivými figurkami a světelnými efekty nazvaná „Vánoce v říši loutek“. Ve 3 hodiny odpoledne sbor 30 dětí předvede vánoční

OBLASTNÍ VÝBOR ČSNRA A KLUB DOMOV Z NSČK
zve srdečně celou naši krajanskou veřejnost na dvě divadelní představení Nového divadla z Toronta

Nenechte si ujít jedinečnou příležitost!

Vlasta Burian oživlý v roli Křištofa Rozrucha v podání Franty Vainbucha a stejné výborní členové „Nového divadla“ z Toronta budou již příští víkend mezi námi.

Doufáme, že sobotu 22. a neděli 23. listopadu máte již nejen červeně zatrhnoutou v kalendáři, ale že máte již i zakoupené lístky na výjimečná pohostinská představení, která se budou ve shora uvedených dnech pořádat v sále Česko-amerického střediska „Velehrad“ - 2657-59 So. Lawndale

program s recitací a zpěvem našich krásných koledí a po besídce, v tradici zvyků drahého domova, zavítá na bazar Mikuláš, anděl a čert a bude následovat nadílka.

Československá ženská národní rada vás upřímně zve na letošní bazar, 7. prosince, jehož čistý výtěžek bude věnován pomocným a dobročinným účelům. Přijďte si s námi zavzpomínat na naše krásné tradice a zvyky a položit tak základ ke sváteční náladě vánoc. Vstup i parkování jsou volné.



Pozvánka
na



DOBROČINNÝ VÁNOČNÍ BAZAR
Československé Ženské Národní Rady v Exilu,
Chicago, Illinois

Neděle, 7. prosince 1986

Budova AMERICAN LEGION (Post č. 96)
5510 záp. 25tá ulice, Cicero, Illinois

Otevřeno od 11. hod. dop. do 5 hod. večer
Velké parkoviště.

Prodej dárkových a uměleckých předmětů
Proslulé domácí pečivo, perníčky a cukrovinky

Teplé obědy-Nápoje

Dětský vánoční program s nadílkou ve 3 hod. odp.

Vstup volný

Výtěžku bazaru bude použito k další dobročinné práci

Telefon: 442-8265

Doporučte **HLAS NÁRODA**
svým přátelům a známým

Ave. Jestli je dosud nemáte, tak jejich zakoupení neodkládejte a zajděte si pro ně do cestovní kanceláře „Cihak World Travel“ nebo do obchodu F. Pancnera v Berwynu, či do úřadovny ČSNRA 2137 So. Lombard Ave., Room 202, Cicero - telefon 656-1117 (v úředních hodinách od 9:00 A.M. - 2:00 P.M.), anebo do redakce Hlasu národa 2657-59 So. Lawndale Ave., Chicago - telefon 762-2044. Jsou k mání také u členů Oblastního výboru ČSNRA a Klubu Domov.

Přijďte se opět jednou srdečně zasmát a uvidět výborně hrané divadelní představení. To Vám potvrdí každý, kdo již na

některé hře „Nového divadla“ byl.

Představení v divadelním sále Velehradu začíná v sobotu 22. listopadu přesně v 7:30 P.M. a v neděli 23. listopadu přesně ve 2:00 P.M.

Použijte hlídané parkoviště obchodního domu „Edmar“ na Lawndale Ave. naproti budově Velehradu.

O přestávkách a po představení bude možnost zakoupení občerstvení a bude otevřen plně zásobený bar.

Na shledanou se těší členové hostujícího torontského Nového divadla a pořádající výbor Oblastního výboru ČSNRA a Klubu Domov.

**JEDINÉ STÁLÉ ČESKÉ DIVADLO
VE SVOBODNÉM SVĚTĚ -
POPRVÉ V U.S.A.**

NOVÉ DIVADLO V TORONTĚ



uvádí českou veselohru

"U POKLADNY STÁL"
Režie: Adolf Toman

VLASTA BURIAN SE VRACÍ !!!

POD ZÁŠTITOU OBLASTNÍHO VÝBORU ČSNRA CHICAGO
A KLUBU DOMOV Z NSČK

se konají dvě pohostinská představení v divadelním sále chicagského „Velehradu“
(2657-59 So. Lawndale Ave.)

V SOBOTU 22. LISTOPADU 1986 v 7:30 P.M.
A V NEDĚLI 23. LISTOPADU 1986 ve 2:00 P.M.

Dar \$8.00

Lístky k dostání v předprodeji:

Cihak World Travel, Inc. a F. Pancner v Berwynu;
úřadovna ČSNRA, 2137 So. Lombard Ave. - Room 202, Cicero, telefon 656-1117
(v úředních hodinách od 9:00 A.M. - 2:00 P.M.);
redakce Hlasu národa, 2657-59 So. Lawndale Ave., Chicago, telefon 762-2044,
a u členů ČSNRA a Klubu Domov.

DOBA "BĚHEM ROKU"

JEŽÍŠE KRISTA KRÁLE

VSTUPNÍ MODLITBA: Všemohoucí, věčný Bože, — tys chtěl všechno obnovit ve svém milovaném Synu, — Králi nebe i země. — Prosíme tě, dej, at' všechno tvorstvo, — vysvobozené z otroctví hříchu, — slouží tvé velebnosti — a neustále tě chválí. — Skrze tvého Syna Ježíše Krista, našeho Pána a Boha, který s tebou v jednotě Ducha svatého žije a kraluje po všechny věky věků.

1. ČTENÍ Z DRUHÉ KNIHY SAMUELOVY (2 Sam 5, 1-3)

Všechny izraelské kmeny přišly k Davidovi do Hebronu a řekly: "Hle, jsme tvá kost a tvoje maso. Již dávno, když byl Saul králem nad námi, řídil jsi všechny záležitosti Izraele a Hospodin ti řekl: 'Ty budeš pást můj lid, Izraele, ty budeš vládcem nad Izraelem'."

Přišli tedy všichni předáci Izraele ke králi do Hebronu a král David s nimi v Hebroně uzavřel smlouvu před Hospodinem, oni pak pomazali Davida za krále nad Izraelem.

2. ČTENÍ Z LISTU SVATÉHO APOŠTOLA PAVLA KOLOSANŮM (Kol 1, 12-20)

Bratři! Děkujeme Bohu Otci, že vás učinil účastnými údělu věřících ve světle. On nás totiž vytrhl z moci temnosti a převedl do království svého milovaného Syna. A v něm máme vykoupění a odpuštění hříchů.

On je věrný obraz neviditelného Boha, zrozený dříve než kdokoliv z tvorů, on je vzor, podle kterého bylo stvořeno všechno na nebi i na zemi, svět viditelný i neviditelný; at' už jsou to andělé při trůnu, at' jsou to panstva, at' jsou to knížata, at' jsou to mocnosti — všechno je stvořeno skrze něj a kvíjí němu. On je dříve než všechno ostatní a všechno trvá dále jen skrze něho.

A on je hlava těla, to je církve: stojí na začátku, prvozený mezi vzkříšenými z mrtvých. Tak má ve všem prevenství. Bůh totiž rozhodl, aby v něm sídlily všechny dokonalosti v plné míře, a skrze něho že se sebou usmíří všechno tvorstvo jak na nebi, tak na zemi tím, že způsobí pokoj jeho krví prolitou na kříži.

SLOVA SVATÉHO EVANGELIA PODLE LUKÁŠE (Lk 2v, 35-43)

Členové rady a lid se Ježíšovi vysmívali a říkali: "Jině zachránil, at' zachráni sám sebe, je-li Mesiáš, ten vyvolený Boží."

Posmívali se mu i vojáci; chodili k němu, podávali mu ocet a říkali: "Jsi-li židovský král, zachraň sám sebe." Nad ním byl nápis: "Toto je židovský král."

Jeden z těch zločinců, kteří viseli na kříži, se mu rouhal: "Což ty nejsi Mesiáš? Zachraň sebe i nás!"

Tu ho druhý okřikl: "Ani ty se Boha nebojíš, když jsi odsouzen k stejnému trestu? A my spravedlivě, vždyt' dostáváme zaslouženou odplatu, on však nic zlého neudělal."

A řekl: "Ježíši, pamatuj na mne, až přijdeš do svého království."

On mu odpověděl: "Amen, pravím ti, dnes budeš se mnou v ráji."

Josef Kordík (Praha)



Ze zápisníku českého kněze

Ten rok jsem se díky příkladu Charty 77 zbavil velikého dílu strachu. Projevilo se to třeba v tom, že jsem se přestal bát okresního církevního tajemníka a snažil jsem se vzpírat jeho zastrasování a omezování.

Říká se jim docela hezky „církevní tajemník“, ale výstižnější by bylo „proticírkevní tajemník“. Jsou prodlouženou rukou Státní bezpečnosti. Mají své agenty z návštěvníků kostela. Shromažďují nejdetailnější informace o životě a působení kněze a věřících. Kontrolují všestranně kněze při bohoslužbách a hospodaření farnosti. Instruuji své agenty a pracovníky, národních výborů, jaké pomluvy mají šířit o knězi, aby narušili jejich pověst a poštlali lidi proti nim a naopak kněze proti lidem. Účastní se kněžských schůzí, mají připomínky ke zcela náboženským tématům a vše životné a hledající pravdu se snaží zadusit. Při naší vikariální konferenci označil tajemník referáty o koncilních dokumentech za pobuřující a napříště se v nich nesmělo pokračovat.

Nutí kněze ke vstupu do PiT (Sdružení katolických kněží Pacem in terris) tím, že rozhodují o příspěvcích na opravu kostela. Jeden kněz žádal o peníze na opravu velkého kostela. Tajemník mu řekl: „Dostanete to, když vztoupíte do PiT.“ Jeden z účastníků fóra, které o věci rozhodovalo, řekl tomu knězi důvěrně: „Nevstupujte tam, ty peníze dostanete stejně.“ Ten kostel je totiž turisticky atraktivní a opravít se musel.

Při prvním setkání se mě tajemník vyptával, co jsem zač. Přesvědčoval mě, abych moc neopravoval, že mě považuje spíše za studijní typ, radil mi studovat na doktorát teologie, že bych mohl přednášet na fakultě. Vyptával se, jaké mám plány do budoucna. „Když se budete angažovat, budete mít docela slušný postup.“

„Jestli myslíte angažovat se v Pacem in terris, tak v tom se angažovat nebudu.“

Pro něho to bylo, jako by mu někdo vrazil nůž do zad. Hekla, nemohl ze sebe dostat slovo. Pak řekl:

„Tak se aspoň neangažujte proti.“

Měl jsem pohřbívat pana G. Řekli mi o něm, že byl pře-

dsedou místního národního výboru a komunistické strany. „Bud'te opatrný!“

Na hřbitově jsem pronesl toto kázání:

„Oficiální propaganda ateismu je jednou z hlavních příčin celkového úpadku. Ona podkopala křesťanské vědomí odpovědnosti ve veřejném životě. A jen obnovená víra, návrat k víře člověka vnitřně ozdraví.“

O to vše má význam usilovat hlavně proto, že smrtí život končí. U posledního soudu budeme předkládat dobré skutky a ne chytráctví.

Je třeba se osvobodit od předsudku, že víra v Boha je nevědecká.

Je třeba se osvobodit od předsudku, že víra v Boha je protispolečenská. V těch společnostech, kde se bojuje proti víře, tam se narušily základy mezilidských vztahů, tam nastupuje právo džungle, právo silnějšího, podle zásady kdo má moc, má právo. Tam všechno směřuje ke zpusošení, ke korupci, ke strachu a k nevolnickým vztahům.

Je třeba se osvobodit od předsudku, že víra v Boha je protilidská. Kdo zlidštil svět, diktátorští politici nebo světci? Není to církve, kdo klame a lže, ale mocní tohoto světa.

Nepřátelé víry bojují všemi sdělovacími prostředky. Je to zrovna tak rovnocenné a spravedlivé, jako když je někdo nečekaně napaden, svázán a pak vyzván, aby se bránil. Ale Bůh si svůj plán záchranu lidstva prosadí. Ovšem jen skrze lidi, kteří si uvědomí, co vede ke zkáze a co k záchraně, a začnou to neohroženě uskutečňovat.

Snad zemřelý věřil. Možná, že jste to o něm někteří věděli.

Je třeba dávat víru najevo trochu zřetelněji. Vždyt' jde také o vaše děti. Bud' jim předáváte víru v Boha a s tím související mravní zásady, vědomí, že jednou budou ze všeho skládat účty - nebo jim předáte strach, neupřímnost, chytráctví, předáte jim společnost zvyklou na násilí a strach, ze které zmizela láska, radost a důvěra.

Říkám to proto, že jsem přesvědčen, že se mezi lidmi něco pokazilo a bez víry se to nespraví.“

Na hřbitově bylo při promluvě ticho, jaké jsem ještě nikdy nezažil. Pokud jsem se doslechl, pozůstalí to nechápali jako útok na zemřelého. Ostatní se usmívali a odpovídali na pozdrav. Jen soudruzi se proměnili v nehybné sochy. Na pozdrav mi neodpověděli.

Po pěti týdnech jsem byl pozván na biskupství k rozhovoru o tom kázání před disciplinární

komisi. Připravil jsem si toto prohlášení:

„Drazí bratři kanovníci a vikáři! Dovolte mi několik slov vysvětlení a obhajoby mých postojů. Bude to jen částečný pokus, protože se mi nemůže podařit zachytit mnohaletý vývoj.“

Především vás ujišťuji, že si vážím staré církve. Vážím si jejích utrpení a těžkostí, které musela v nedávné minulosti podstoupit. Vězení a ostatní perzekuce padesátých let přináší pozhřebání. Jsem vděčný církvi vaší generace, vždyt' ona mi předala víru.

Jsem rád, že jsem k dnešním názorům a postojům dospěl a že jsem našel odvahu je vyslovit. Nebylo to najednou. Celých pět let kněžské služby a možná i déle jsem to v sobě formuloval a zároveň se postupně odhodlával a zbavoval strachu. A stále víc jsem pocíťoval, jak mi Bůh pomáhá a jak mě ochraňuje. Jemu děkuji. Snad právě proto, že hájím pozice církve v prostředí z 99 % nevěřících, jsem s názory tam, kde právě jsem.

Současná ateistická propaganda vytýká církvi, že vždy podporovala mocné. Kdyby současná církev mlčela k současným problémům a schvalovala zlé počínání mocných, bylo by jí to zítra znovu vytýkáno.

Je povinností církve nemlčet. Snažím se tak plnit, co žádají církevní dokumenty, snažím se být v souladu s požadavky papeže, jak je vyslovuje především v Brazílii, v Africe, v OSN, ve své encyklice Redemptor hominis a nakonec nyní v Německu.

Tam, kde se církev rve za společnost, tam nemá ani nouzi o kněze. Uzdravovat nemocnou společnost, to je úloha a naděje církve. Dnes leží zraněna celá společnost, dokonce i ti lupiči z podobnosti jsou zraněni.

Krajský tajemník vám tlumočil, že ohrožuji svůj státní souhlas. Jsem přesvědčen, že mi ho nevezme. Dobře ví, že za každou babičku, ke které by mi ztížil přístup, by mi usnadnil přístup k jednomu mladému člověku. A to on by strašně nerad.“

(Tento kněz po delším jednání s církevními a státními úřady ztratil „státní souhlas k výkonu duchovenské činnosti“. Protože čekal na vyjádření svého vlastního zaměstnavatele, církevního představitele diecéze, a mezitím konal bohoslužby dále, neboť nikdo nebyl za něho ustanoven, byl nakonec odsouzen za „maření státního dozoru nad církvemi“ na rok do vězení, po odvolání na půl roku podmínečně. Ted' pracuje jako dělník.)

STANLEY STAWSKI DISTRIBUTING CO.



Importers & distributors of fine
quality beers, wines, liquors

Známé oblíbené pivo "Gösser" z Rakouska. — Žádejte v obchodech a restauracích

1136 NORTH ASHLAND AVENUE
Chicago, Ill. 60622 • Tel: 278-1818

Otec biskup Jaroslav Škarvada titulární biskup litomyšlský, navštívil věřící krajaný na Tasmánii.

Do Hobartu, hlavního města Tasmánie, přiletěl náš exilní Otec biskup ve svátek Všech svatých, přímo z Říma. Na letišti ho uvítala skupina našich krajanů a hned v sobotu odpoledne - nezbaje únavy z daleké cesty - zahájil vyčerpávající činnost horlivého misionáře. Navštívil našeho tasmánského Otce arcibiskupa Sir Guilford Younga, který jej ochotně přijal v přátelské audienci.

V neděli na Dušičky celeburoval Otec biskup pro hobartské krajaný mši svatou ve farním kostele v Lenah Valley. Zbytek dne byl vyplněn návštěvou různých míst, pohostinstvím a přátelskou besedou v domě architekta Františka Starého.

V pondělí 3. listopadu cestoval Otec biskup na sever Tasmánie, k nám do Launcestonu. Myslil jsem, že si bude chtít odpočinout, protože u nás měl zůstat až do čtvrtka a celý program jsme pro něho tak také zorganizovali, aby se příliš neunavil. To jsme ho však ještě neznali. Překvapil nás svojí energií a mladičkým zápalem využít každé minuty pro služby krajanům.

Nejprve si zkušeným okem prohlédl na plátně malovaný, v pozlaceném rámu zasazený, obraz svého titulárního sídla město Litomyšl, který visí v našem obývacím pokoji.

Hned po obědě byl hotov ke krátké prohlídce Launcestonu a okolí. Nejdříve jsme ho zavezli k velké vodní přehradě na řece South Esk, kde jsou v drátěné ohradě vystaveny, dnes již vysloužilé generátory, které byly instalovány v první hydroelektrárně na jižní polokouli a zásobovaly Launceston elektrickým proudem od roku 1896 až do r. 1956 - tedy po celých 60 let. S radostným překvapením Otec biskup zjistil, že ty mašiny byly vyrobeny v Praze, jak o tom svědčí v kovu vytlitý nápis „Kolben a Co, Praga.“ (V roce 1896 jen „Kolben a Co“; Daněk se připojil později.)

V úterý jsme našeho hosta provedli malebným údolím podél řeky Tamar. Zastavili jsme se u kamenného památníku, na kterém nápis hlásá, že odtud v r. 1835 vyplul na zde zhotovené lodi dobrodružný a podnikavý muž John Batman, který později přistál ve Victorii, získal tam od domorodců rozsáhlé území a společně ještě s několika pionýry z Launcestonu založili vesnici, která za 150 let vzrostla na třímilionové velkoměsto Melbourne.

Ten den, 4. listopadu odpoledne, byl náš exilní biskup,



Njd. Otec Jaroslav Škarvada u Nermut'ů na Tasmánii.



Pozdravná „čumkartička“ z Tasmánie.

Otec Jaroslav Škarvada slavnostně přijat na radnici města Launcestonu, za přítomnosti více jak 50 krajanů a městských hodnostářů. Podepsal se tam do pamětní knihy. V krátkém proslavu přiznal, že se mu Tasmánie líbí, a že se nediví svým krajanům, když mají tento od Evropy vzdálený ostrov rádi a jsou naň hrdí.

Potom celeburoval Otec biskup mši svatou v české řeči v našem farním kostele St. Finn Barr v Invermay. Při ní mu asistoval duchovní správce českého původu Otec Pavel Havlík, žijící v Launcestonu a okolí.

Večer po bohoslužbách se konala přátelská beseda v našem domě. Sešlo se nás hodně a Otec biskup byl - jak se lidově říká - „na roztrhání“. Pro každého měl vlídná slova, přátelský úsměv, každému věnoval upřímnou pozornost.

Ve středu a ve čtvrtek ráno sloužil Otec biskup mše svaté v našem domě. Doufal jsem, že si ve středu odpočine, ale pořádně jsem se zmylil a podcenil jeho energii. On se totiž nechal zlákat, naším známým pod-

nikatelem Milanem Vyhálkem, k letu malým letadlem nad Tasmánií.

Byl jsem si vědom velké zodpovědnosti před krajanskou veřejností v celém světě a obával jsem se, že jestli se to letadélko někde zřítí do tasmánských hor, že to bude přičítáno za vinu Nermut'ovi z Tasmánie. Otec biskup se však od dobrodružného letu nenechal odradit a tak za podmráčeného dne odstartovali s krajanem Vyhálkem na několikahodinový okružní let nad tasmánskými horami, lesy a jezery. Let ten přerušili přistáním na Vyhálkově moderní mlékařské farmě „Lacrum“ v severozápadním cípu ostrova.

Při zpátečním letu si Otec biskup též zkusil řídit letadlo. Co o té vzdušné „akrobacii“ říkala po šťastném přistání v Launcestonu jediná spolucestující Olinka Červená, to zde nechci opakovat. Ten samý večer jsme ještě společně navštívili zdejší divadlo. Potom již jsme byli ale všichni pořádně znaveni.

Ve čtvrtek - v poslední den návštěvy - jsme odváželi našeho

hosta na launcestonské letiště, odkud odlétal navštívit další krajaný v jiných místech Austrálie. Mírně přšelo, padal takový teplý déšť, krajina byla svěží jako po ranní koupeli, vše hýřilo jarními barvami, ve kterých zeleň převládala.

Otcí biskupovi se Tasmánie velmi líbila. Říkal, že je to jedna z nejhezčích zemí, které

navštívil, a viděl jich hodně. Ten duchovní pastýř našich krajanů všech světadílů je opravdu obětavý. Řekl jsem mu, že se nám Tasmánie též líbí, že ji máme rádi, ale že stejně rádi vzpomínáme na rodný kraj od rovin chrudimských přes žulové kopce u Skutče, až po starobyloú Litomyšl.

-J.A.N.-

PŘIPRAVUJEME SE JIŽ NA VÁNOCE

Máme velký výběr křišťálového skla z Československa, jakož i keramiku, granáty, vánoční ozdoby na stroměčky, panenky v krojích, kukuřičné panenky, rekordy, kazety, české knihy, slovníky a učebnice, šátky na hlavu, mlýnky na mák, kráječe na knedlíky, čaje, koření, kuchyňské potřeby, voňavku 4711 a pro muže značku TABAC při holení a jiné.

A proto je nejvyšší čas myslet na dárky.

Sušené hříbky imp. z Evropy, dva druhy:

Světlé, drobně krájené 1 lb. \$24.00, poš. \$26.85 - 1/2 lb. \$12.50, poš. \$15.15 - 1/4 lb. \$6.50, poš. \$8.45.

Tmavší, hruběji krájené 1 lb. \$49.50, poš. 52.35 - 1/2 lb. \$25.50, poš. \$28.15 - 1/4 lb. \$13.50, poš. 15.45.

Kypřící prášek do perníku, balíček 50¢, poštou nejméně 3 za \$2.25.

DEKO přípravek k nakládání okurek a zeleniny, balíček 95¢, poštou nejméně 2 za \$2.90.

Již máme v prodeji vánoční přání v češtině, slovenštině a jiných řečích.

Zákazníky v Illinois upozorňujeme, aby na každý \$1.00 zaslali o 7¢ více na státní daň.

Vyřizujeme rychle a spolehlivě

Tuzexové zásilky do Československa

F. PANCNER, Inc. 6514 West Cermak Rd.,
BERWYN, ILL. 60402 ☎ (312) 484-3459.

Zástupce

Tuzex

dárkové společnosti do Československa.

Obchodní hodiny: Denně od 9:30 hod. ráno do 6:00 hod. večer.
V sobotu od 9:00 hod. ráno do 6:00 hod. večer.
V neděli zavřeno.

DO KRAJANSKÉHO NEW YORKU A OKOLÍ
Z dřívějšího „Cephalonia Restaurant“ na rohu
31. ulice v Astorii, N.Y.

je nyní
**ČESKO-POLSKÁ RESTAURACE
BESEDA SLOVANŮ**

Čechů, Slováků, Podkarpatských Rusinů, Poláků,
Ukrajinců a Jihoslovanů.

Na jídelním lístku máme všechny slovanské speciality -
kdo si co poručí.

Americká i importovaná piva, vína a likéry.

Velmi vhodné místo pro rodinné události - svatby, křtiny,
narozeniny a přátelské besedy.

SRDEČNĚ VŠECHNY ZVE
hostitelka Jarka

Zajímavá výstava archeologických památek ze Svaté země

V New Yorku se právě koná výstava archeologických památek z dějin Svaté země; tato výstava skončí 4. ledna 1987 a pak se ještě bude opakovat v Los Angeles a v Houstonu. Název výstavy je „Poklady Svaté země. Staré umění z Izraelského musea“ v Jeruzalémě.

Palestina, průchodní země mezi severní Afrikou a Přední Asií, náležela za své dlouhé minulosti nejen Izraelitům, ale i mnoha jiným národům: Kananejcům, Amorejcům, Hittitům, Hurrianům, Egyptanům, Filistincům, Aramejcům, Asyřanům, Babyloňanům, Peršanům, Řekům, Syřanům, Římanům, Byzantincům a Arabům. Všichni tito národové po sobě zanechali v Palestině historické památky. Nejde o nějaká velká umělecká díla; Palestina byla pouze okrajovou zemí velkých říší jako byly Egypt, Asyrie, Babylonie, Sýrie a Římské impérium. Tyto památky však jsou velmi cenné pro poznávání země, ve které vznikla Bible. V Izraeli nyní konají archeologické vykopávky izraelské i mezinárodní skupiny; vykopávky těchto posledních let velmi obohatily naše znalosti vzdálených dějin Palestiny, od 10. tisíciletí před Kristem až po dobu římskou a byzantskou.

Vyjmeme zde jen některé ze zajímavých předmětů, které je možno si prohlédnout

na výstavě pokladů ze Svaté země.

Nejstarší vystavený předmět je rukojeť, vyřezaná z kosti, představující mladou laň s hlavou otočenou směrem vzhůru. Tento realistický kus umění pochází z desátého tisíciletí před Kristem, kdy Palestinu obývali prehistoričtí obyvatelé. Z neolitické doby (8500 až 4500 před Kristem) pochází různé masky a figurky z jílu. Z chalcolitické periody (4500 až 3150 před Kristem) pochází různé ceremoniální předměty z mědi. Z kanaanské doby (3150 až 1200 před Kristem) tam jsou různé předměty z keramiky jakož i kamenné rytiny. Z izraelské periody ku podivu bylo dosud nalezeno poměrně málo památek. Důvody toho jsou hlavně dva: 1) Bible zakazovala rytiny, sochy a sošky, které by mohly znázorňovat některého pohanského boha. Tento zákaz sice někdy nebyl zachováván, zejména když Izrael byl mocný a prosperující. Sama Bible o tom mluví. Také v Šalamounově chrámu u vchodu 12 bronzových volů neslo na svých zádech velké umyvadlo. Vdobách, kdy Izrael byl v poddanství cizím vládcům, byl tento zákaz zachováván velmi svědomitě. Proto se zachovalo tak málo uměleckých předmětů. 2) Cizí vojska, která v různých dobách vpadla do Izraele, zničila úplně chrámy a paláce, kde byly shromážděny četné umělecké předměty a archeologické památky. Když například babylonský král Nabuchodonosor se r. 586 před

Kristem zmocnil Jeruzaléma a poslal židy do babylonského zajetí, dal rozbořit jeho chrám i královský palác a ostatní město zničil požár. Král Herodes Veliký, který vládl od r. 37 do r. 4 před Kristem, postavil pro židy nádherný chrám a paláce, avšak při židovské vzpouře roku 70 po Kristu římská vojska jej srovnala se zemí.

Na výstavce je například brouk chrobák z šedého opálu, nesoucí jméno Jezabely, nenáviděné fénické ženy krále Achaba. Ze starší židovské doby tam je také balustráda z jednoho královského paláce, dopis, vyrytý na tabulce z jílu, několik prstenu s jmény, známými z Bible, a několik ozdob ze slonoviny. Neví se však, zda tyto předměty ze slonoviny jsou či nejsou součástí postele ze slonoviny, na které spala Jezabel.

Na jednom zlomku tabulky z vápence, nalezené v roce 1961, je možno číst tento nápis: „Pontský Pilát, prefekt Judey.“ Doposud jsme věděli o existenci Pontského Piláta pouze z vyprávění evangelia a židovského dějepisce Josefa Flavia; nyní jeho existenci také dosvědčuje tento nápis z jeho současné doby. - Velmi zajímavý předmět na této výstavě je bronzová socha římského císaře Hadriána, v životní velikosti, která stála v tvrzi, kde byla umístěna šestá římská legie, která krutě naložila se židy, kteří se pod vedením Bar Kochby vzbouřili proti Římanům v letech 132-135 po Kristu. Ze sochy se zachovaly pouze hlava a torso. Tato socha je jakoby živá; výraz tváře

ukazuje energického, velmi praktického římského císaře, v posici jak zdraví vajáky. Svou symbolickou přítomností měl vštípit vojákům smysl pro povinnost v horkém, zaprášeném táboře daleko od domova. - Dále vidíme na výstavě talisman z 5. století po Kristu, který visel na zdi židovského bytu a měl chránit jeho obyvatele ode všeho zlého. Na této malé destičce z vápence byla rytinou znázorněna nejvnitřnější svatyně Šalamounova chrámu a po stranách byly vyryty dva sedmimramenné svícny. - Z římské a byzantské doby jsou na výstavě ukazovány různé mosaiky, skleněné nádoby, nástroje z kamene a lampy.

Velmi zajímavé památky, ukazované na této výstavě, jsou dva zlomky ze „svitků od Mrtvého moře.“ První je esenský komentář knihy proroka Habakuka, napsaný v aramejštině. Sekta esénů věřila v blízkost soudného dne a vykládala knihu Habakuka jako prorocství, vztahující se na ni samou, na její vůdce a nepřátele. Menší zlomek svitků pochází z výstavné tvrže Masada, kde vzbouření židů po tři roky vzdorovali Římanům. Tento zlomek obsahuje žalmy 82-85. Biblické texty ze svitků od Mrtvého moře byly napsány na konci prvního století před Kristem. Jsou to nejstarší biblické texty Starého zákona které máme. Tyto texty ukazují, že text naší Bible zůstal plně věrný starému znění a nebyl přeměněn.

Palestina, kolébka židovství a

křesťanství, sama nemá mnoho archeologických či uměleckých památek. Je však první důležitosti kvůli Slovu života, které tam bylo pod Boží inspirací složeno - je to Písmo svaté Starého a Nového zákona. Archeologické památky nám pomáhají poznat prostředí, ve kterém Písmo svaté vzniklo.

Egyptský prezident Mubarak změnil ministrského předsedu

Káhyra. -Náhlé a zcela nečekané propuštění egyptského ministerského předsedy Lufti-ho a jmenování jeho nástupcem málo známého ekonomu Atef Sedki-ho nebylo provedeno prezidentem Mubarakem pouze v úsilí o odvrácení ekonomické katastrofy v Egyptě; egyptský prezident chtěl zároveň poslat Západu a Spojeným státům jasné poselství, aby nepožadovaly od Káhyry další zintenzivnění už příliš strohého programu austerit, protože jinak může v Egyptě dojít k povstání proti jeho vládě.

Lufti se po dobu 14 měsíců své funkce ministerského předsedy opatrně pokoušel zavést opatření austerit, aby cizí věřitelé Egypta, včetně Mezinárodního měnového fondu, byli ochotni mu poskytnout další peněžité půjčky. Ekonomický stav Egypta se tím však ještě více zhoršil a zemi hrozí zřícení do ekonomické katastrofy, neobdrží-li z ciziny další půjčky. Aby je však Egypt mohl obdržet, musil by zavést ještě další a bolestnější úsporné zásahy, požadované jeho věřiteli: musil by zvýšit úrokovou míru a snížit vládní subvence na potraviny.

Prezident Mubarak se však obává, že taková opatření by mohla vyvolat občanské nepokoje, podobné těm, které téměř způsobily pád vlády Anwara Sadata v roce 1977. Mubarak se nechce vystavit tomuto riziku, zejména proto, že islámští extrémisté jej neustále bojkotují a vedou proti němu agitaci.

Mubarak také výslovně prohlásil, že „Egypt nedovolí cizím organizacím, aby rozhodovaly o jeho ekonomii“. - Tím měl na mysli zejména Mezinárodní měnový fond a Washington, které poskytují Egyptu roční výpomoc ve výši 2 bilionů dolarů. Mubarak jim chce říci, že možnost revoluce v Egyptě by byla příliš vysoká cena, kterou by bylo nutno zaplatit za drastičtější přitažení opasků ve výživě lidu a za v současnosti neúnosné ekonomické reformy.

FAMILY PRACTICE CENTER

9211 W. OGDEN Ave., Brookfield, IL. 60513

Kdy jindy se člověk zvláště potřebuje vyjádřit ve své rodné řeči, než v době, kdy se zrovna dobře necítí a hledá lékařskou pomoc.

Tu Vám nyní v západních předměstích ochotně poskytnou dva naši odborníci vnitřního lékařství

Jan TURON MD

Waldemar TARASKIEWICZ MD

Ordinační hodiny:

Od pondělí do čtvrtku: od 9:00 AM do 9:00 PM

V pátek: od 9:00 AM do 4:00 PM

V naléhavé potřebě i domácí návštěva

☎ 387-7000



PRAGUE SAUSAGE & DELICATESSEN

- HOME MADE SAUSAGES
- FROZEN FOODS
- HICKORY SMOKED MEATS
- FRESH POULTRY
- ČERSTVÉ DOMÁCÍ UZENINY
- IMPORTOVANÉ LAHŮDKY

6312 WEST CERMAK ROAD
BERWYN, ILLINOIS 60402

☎ (312) 795-0250 Rádi vás obslouží a na vaši návštěvu se těší
MARY & STANLEY DYNIA

Ondrus & Son

Zhotovujeme příkrývky (deky) i polštáře
z přineseného peří;

hotové povlaky na deky ve všech velikostech.
Máme největší výběr záclon (draperií) do kuchyně,
pokojů a ložnic;
soubory do kuchyně, pokojů, ložnic a koupelen;
sklad hotových prošivaných dek a polštářů
z husího prachového peří a dacronu.
Velký výběr bed-spreads a draperií téže barvy.

Navštivte nás!

Rádi poradíme a odborně obsloužíme
česky či anglicky.

Máme 52-letou zkušenost
a stejně dlouhou dobu sloužíme svým krajanům
jen kvalitním zbožím.

Těšíme se na vás!



Ondrus & Son



6533 WEST CERMAK RD., BERWYN ILL. 60402

GU 4-1700

Hned naproti obchodu p. F. Pancnera

Z krajanského San Franciska

Měl jsem vzácnou příležitost navštívit bývalou náčelnici Československé obce sokolské v malém městečku Santa Cruz, kde je právě návštěvou u své vnučky. Bylo to 24. října v den jejího 96. výročí narozenin.

V 96 letech není snadné překonat potíže stáří. Marie Provazníková už proto špatně slyší, špatně vidí, ale je stále čilá, protože její rozum je stále jasný. Vydržela celé hodiny debatovat o Sokole, o sokolském odboji za nacistů i po válce za komunistů až do roku 1948, kdy odešla za hranice.

Naše debata dosáhla vrcholu když se jí zúčastnil bývalý čs. spojovací důstojník generála Patona, který byl svědkem i účastníkem různých událostí v čs. odboji.

Pak následovala rodinná oslava jejího narozenin. Když jsme přišli na zdraví vzácné mladé oslavenkyně, šampaňské ještě více probudilo její vzpomínky. Pak jsme jí promítli film XI. všesokolského sletu 1948 v Praze z videokazety, a to ji hluboce a hřejivě došlo. Přinesl jsem jí též pozdrav od Zahraničního Sokola i od Československé národní rady americké.

Sestra Marie Provazníková žije u své druhé vnučky v městečku Salem (Oregon), kde dokončuje své paměti. Její poslední přání je, aby Sokol zůstal národní organizací i v zahraničí, než se opět jednou vrátí do své svobodné rodné vlasti. - Byl to pro nás všechny přítomné nezapomenutelný večer.

Jiří Špánek

V letošním roce uplynulo 30 let od odhodlaně odvážného povstání maďarského lidu za svobodu v říjnu a listopadu r. 1956 a jeho krvavého potlačení invazí sovětských vojsk. Výročí povstání vzpomněla maďarská menšina, žijící v San Francisku a širokém okolí, odhalením sousoší s názvem „Gloria Victis“ na nádvoří u hlavního vchodu Nové státní budovy státu Kalifornie v San Francisku na ulici Van Ness.

Bronzovému sousoší, které

vytvořili maďarští umělci v exilu, dominuje velká socha ženy, symbol lidu Maďarska, která vzpíná v žalu i naději ruce k obloze nad padlými bojovníky. Podstavec je opatřen bronzovými deskami s nápisy, které připomínají maďarský boj za svobodu v roce 1956 a ty, kteří v něm položili své životy.

Slavnostnímu odhalení sousoší „Gloria Victis“, které uspořádala maďarská „Hungarian Freedom Fighters Association“, byli přítomni zástupci kalifornského státu, armády a nejrůznějších organizací, zastupujících ostatní porobené národy Evropy, Asie i Latinské Ameriky - Polska, Československa, Rumunska, Litvy, Lotyšska, Ukrajiny, Vietnamu, Kambodže, Afghanistanu a mnoha dalších.

Mezi vlajkami těchto zemí byla na čestném místě umístěna i vlajka československá s nápisem „Free Czechoslovakia“, kterou sem přinesla delegace odbočky Čs. národní rady americké v San Francisku, vedená br. Jiřím Špánkem.

Ve slavnostním projevu k odhalení sousoší vystoupil kromě jiných zástupce guvernéra státu Kalifornie. Na slavnosti byl rovněž přítomen člen Kongresu USA - Tom Lantos. Jeho projev, ve kterém odsoudil krvavou politiku invazí Sovětského svazu a potlačování lidských práv v ostatních evropských zemích včetně Československa, vzbudil projevy souhlasu a bouřlivý potlesk účastníků. S velkými sympatiemi byla přijata jeho výzva, aby se porobené národy těchto zemí spojily ve společném odporu a v boji za svobodu a demokracii. Aby ti, kteří žijí v exilu připomínali neustále odpovědným činitelům svobodných zemí potlačování lidských práv ve státech okupovaných Sovětským svazem a z nichž pocházejí.

Památku obětí maďarského povstání pak uctili při vzpomínkovém pietním aktu i zástupci ČSNRA, kteří za naši československou menšinu položili kytičky květů k nově odhalenému památníku „Gloria Victis“.

Vladimír Kříž

Dohady o příčinách letecké nehody

Maputo. - Po tragické smrti při leteckém neštěstí mozambického prezidenta Samora Machel se stal jeho nástupcem Joaquim Chissano, bývalý ministr zahraničí a předseda vládnoucí strany Frelimo. Chissano stejně jako jeho předchůdce, je přesvědčeným marxistou, avšak přitom je pragmatikem a má silný smysl pro realitu. Je marxistou nikoliv však komunistou. Sovětská a kubánská vojenská přítomnost v Mozambiku asi zůstane, protože tato přítomnost prakticky udržuje tamní marxistický režim u vládní moci; Chissano však, stejně jako Machel, se už nechce stát podřízeným ani SSSR ani Kubě. Chissano se však asi přikloní ještě více než jeho předchůdce k Západu v naději, že od něho obdrží ekonomickou výpomoc pro zkrachovanou marxistickou ekonomii své země. Také asi bude hledět obnovit smlouvu, uzavřenou s Jižní Afrikou v r. 1984 v Nkomati, podle které každá z obou zemí se zavazuje, že nebude podporovat guerily a teroristy v druhé zemi. Marxistická vláda Mozambiku toho nutně potřebuje, protože pravcoví guerilové Renamo už mají ve své moci asi dvě třetiny venkova. Tito partizáni nyní ještě chtějí rozšířit své operace v sousedním státě Zimbabwe, protože prezident Mugabe poslal tisíce svých vojáků na pomoc režimu v Maputo proti guerilům.

Guerilové Renamo (Protikomunistické mozambické národní rezistence) získávají jedno vítězství za druhým. Stále sabotují železnici, vedoucí ze Zimbabwe do přímořského přístavu Beiry. Hlavní město Maputo se jim často podaří odříznout od všech spojů celé země. Jízda po cestách je všude nebezpečná. Vládní vojáci často dezertují; v říjnu jich uprchlo 1,500 najednou do sousední země Malawi. Zimbabwe tam poslalo 15,000 svých vojáků k ochraně železnice, vedoucí do přístavu Beiry. President Machel se v poslední době obával vojenského povstání a státního převratu. Ekonomická situace v Mozambiku je

žalostná. Vypovězení 60,000 mozambických dělníků z Jižní Afriky - (v odvetu za US sankce, s nimiž Mozambik vyslovil plný souhlas) - bylo pohromou; vláda tak ztratí 75 milionů dolarů ročně, neboli více než třetinu očekávaného výdělku ze zahraničí v r. 1986. Zavedením marxistické ekonomie byl znatelně snížen zemědělský výnos země; situace se ještě více zhoršila tím, že Mozambik byl letos postižen katastrofálním suchem. Letos v červenci vláda oznámila, že Mozambik zoufale potřebuje 300,000 tun potravin. Po udělení nezávislosti Portugalskem, přes 200,000 portugalských usedlíků opustilo zemi a tím zároveň zmizely jejich cenné technické a administrativní schopnosti. Po odchodu Portugalců byly zavedeny nucené práce, byla silně omezena možnost pohybu uvnitř země - bylo nutno opatřit si cestovní pasy - a začalo být pronásledováno i náboženství, jak křesťanské, tak i mohamedánské. Machel znárodnil všechny podniky, malé i velké; v důsledku toho se záhy ekonomie soukromého podnikání úplně zastavila. S odpůrci proti marxistické ekonomii a politické diktatuře bylo naloženo zcela bolševicky - tedy nemilosrdně. Asi 70,000 jich bylo popraveno a na potkání povražděno; trýznění mužů, žen i dětí africkou ukrutností se stalo běžnou praktikou a desetitisíce lidí byly poslány do „převýchovných táborů“. Sověti poskytli Mozambiku moderní výzbroj včetně vojenských

jetů a helikoptér, v hodnotě jednoho bilionu dolarů. Machel se však také nakonec obrátil k Západu; v r. 1984 obdržel od USA výpomoc ve výši 250 milionů dolarů, která měla být poskytnuta v příštích 3 až 5 letech. Smlouvu o neútočení, kterou v r. 1984 Mozambik uzavřel s Jižní Afrikou, obě strany však porušovaly od samého začátku. Mozambik poskytoval útočiště a základny jihoafrickým guerilům Afrického národního kongresu a Jižní Afrika poskytovala zbraně protimarxistickým guerilům Renamo. - Mozambik i sousední africké země, povzbuzované Sovětským svazem obviňují nyní Jižní Afriku, že prý způsobila zřícení letadla, ve kterém letěl prezident Machel a jeho dva ministři. Za bouře bylo prý falešnými radiovými signály svedeno s pravé cesty a zřítlo se na jihoafrickém území za klamného domnění kubánského pilota, že se blíží k letišti u Maputo. Jižní Afrika rázně popřela jakoukoliv účast na této nehodě. Byla dokonce vyslovena také domněnka, že Sověti mohli mít ve věci své prsty, protože se chtěli zbavit najednou příliš „pro-západního“ prezidenta Machel. V této souvislosti je připomínáno, že sovětský letecký inženýr Vladimír Novosselov, přítomný v letadle, lhal, když tvrdil, že toto letadlo pilotoval. - Spojené státy prý uvažují poskytnout guerilům Renamo výpomoc 5 milionů dolarů a zastavit další výpomoc marxistické vládě v Maputo.



Do New Yorku a okolí

S & M PORK STORE

Evropské a zvláště československé
uzenářské speciality
Prvotřídní maso všech druhů
masné výrobky -
i dle Vašeho přání

Josef Skrkon

☎ (718) 278-8468

35-10 Ditmars Blvd.

Astoria, L.I. City, N.Y. 11105

Pěkné posezení najdete v přívětivém prostředí
restaurace

CAFÉ EUROPE

u Mirka a Stelly Umlaufových

5710 West Cermak Road v Ciceru

RODINNÉ OSLAVY — PARTY — PODLE DOHODY

ČESKO-AMERICKÁ KUCHYŇE

DENNĚ ČERSTVÁ JÍDLA — BAR

TELEFON: 656-3555

LÉKÁRENSKÝ TELEFON: DOMÁCÍ TELEFON:

☎ 484-0186

☎ 749-0281

Poslání léků vašim příbuzným či kamkoliv
rychle a bezpečně vyřídí

HOLEČEK PHARMACY

PH. MR. VLADIMÍR HOLEČEK, R.PH.

NAPROTI BERWYNSKÉ RADNICI

6705 West 26th STREET, BERWYN, Illinois 60402

Pravidelné české bohoslužby
jsou každou sobotu v 6:15 hod. večer
v kostele Panny Marie Svatohorské
v Ciceru, Ill.- 2414, S. 61st. Ave.

Manila. — Ve dnech 10.-13. listopadu byla filipinská prezidentka Aquinová na státní návštěvě v Japonsku. Někteří Filipinci čekali, že Juan Ponce Enrile, ministr obrany, využije této příležitosti a s pomocí armády provede státní převrat. Sám by se jmenoval ministerským předsedou Filipin, který by držel v rukou veškerou vládní moc, zatímco Aquinová by zůstala prezidentkou pouze s ceremoniálními funkcemi. Aquinová před svým odletem do Tokia však varovala, že se s veškerou mocí postaví proti každému pokusu o útok na její vládu, a že každý kdo by ji chtěl svrhnout, bude musit čelit „moci lidu“. Armáda byla proto dána do stavu pohotovosti. Podle mínění některých pozorovatelů pouze neochvějná věrnost generála Ramosa, vrchního velitele filipinské branné moci Aquinové, zabránila uskutečnění převratu. - V Japonsku byla Aquinová všude vše vítána; osobně se setkala s císařem Hirohito i s ministerským předsedou Yasuhiro Nakasone. Obdržela slib všestranné spolupráce Japonska pro obrodu filipinské ekonomie. Také pro Filipiny získala v Tokiu finanční výpomoc ve výši 625 milionů dolarů, ačkoliv prý původně žádala o 1.6 bilionu dolarů. Japonští podnikatelé se dosud nedívají na Filipiny jako na zemi bezpečnou pro investice, kvůli komunistické vzpouře a kvůli stálým zvěstem, že by tam mohlo dojít k státnímu převratu.

Hlavním úspěchem této návštěvy Aquinové v Japonsku však prý bylo to, že na Filipínách nedošlo k žádnému obávanému státnímu převratu za její nepřítomnosti; toto ukazuje na relativní stabilitu její vlády. - Její svízele však tím nikterak neskončily. Dne 13. listopadu byl v Manile zavražděn „neznámými pachateli“ Rolando Olalia, předseda „strany lidu“, největší levicové strany Filipin, který byl příznivcem vlády Aquinové i její nové ústavy. Právě o několik dnů dříve Olalia prohlásil, že jeho

federace práce by vyhlásila generální stávkou, kdyby se armádní generálové pokusili o provedení státního převratu proti Aquinové. Vyslovuje se podezření, že tuto vraždu mají na svědomí pravice část armády a jiní příznivci Enrileho, kteří usilují o destabilizaci vlády Aquinové. Enrile však popřel jakoukoliv účast na této vraždě. Aquinová pouze mohla projevit své rozhořčení a slíbit, že udělá vše, co je v její moci, aby bylo spravedlností učiněno zadost. Dne 14. listopadu komunističtí rebelové na protest proti Olaliové vraždě suspendovali svá mírová jednání a několik tisíc demonstrantů pochodovalo v Manile ke kasárnám Camp Aquinaldo a manifestačně žádalo o rezignaci ministra obrany Juan Ponce Enrileho.

Moskva. — Sovětské sdělovací prostředky 10. listopadu krátce oznámily, že ve věku 96 let zemřel Vjačeslav Molotov, bývalý blízký Stalinův spolupracovník, ve všem mu rovný svou bezohledností a krutostí. Byl sovětským ministerským předsedou v letech 1930-1941 a ministrem zahraničí v letech 1939-1949 a 1953-1956. Byl jeden z posledních účastníků bolševické revoluce v r. 1917, která svrhla ruského cara a nastolila v Rusku komunismus. Byl vedoucím bolševikem při vzniku sovětského státu a při pohřbu Lenina nesl rakev tohoto revolucionáře a zakladatele SSSR. V r. 1957 při Chruščevově destalinisaci upadl do nemilosti; v r. 1964 ztratil i své členství v komunistické straně, avšak opět je nabyt, už jako kmet v r. 1984. Ve třicátých letech jako ministerský předseda za Stalina měl účast na vyhubení 14 milionů ukrajinských malorolníků - (větší rolníci byli už dříve vyvlastněni) - kteří se vzpírali kolektivizaci pozemků, a kteří nemohli splnit požadované nerozumně vysoké dodávky obilí. Pak bezohledně prosazoval nucenou industrializaci země a pětiletku pro rozvoj ekonomie. Jako ministr zahraničí podepsal v r. 1939

LETEM



SVĚTEM

smlouvu o neútočení s nacistickým Německem a tak umožnil Hitlerův vpád do Polska. Když pak r. 1941 nacistické armády vpadly do SSSR, Molotov se přiblížil k západu a po válce pak pomohl zajistit Kremlu kontrolu nad východní Evropou. - Při jeho pohřbu 12. listopadu na hřbitově v Novodeviči bylo přítomno asi 200 příbuzných a známých, avšak žádný zástupce sovětské vlády se jeho pohřbu nezúčastnil. Ze staré gardy prvních bolševiků zůstává ještě na živu 92-letý Lazar Kaganovič, Stalinův komisař v ministerstvu těžkého průmyslu.

Damašek. — Dne 10. listopadu dva francouzští zajatci muslimských teroristů v Libanonu, 54-letý Manuel Coudari a 85-letý Camille Sontag, byli propuštěni na svobodu a předání syrským autoritám, které je pak vydaly francouzskému velvyslanectví v Damašku. Oba žili v Bejrútu většinu svého života, a přesto byli letos zajati a drženi jako rukojmí. Francouzský ministerský předseda Jacques Chirac pak poděkoval za zprostředkování jejich propuštění, jak syrskému prezidentu Hafez Assadovi, tak i Alžírsku a Saudské Arábii. - V Libanonu je dosud neznámých 17 cizinců, včetně 6 Francouzů a 6 Američanů. - Den předtím, 9. listopadu, 11 ze 12 členů Evropského společenství rozhodlo vyhovět britskému přání a uvrhlo umírněné sankce proti Sýrii. Tyto země sice tvrdí, že nejsou přesvědčeny o tom, že by Sýrie stála za nezdařeným pokusem o vpašování načasované bomby do izraelského letadla na londýnském letišti, avšak prý chtějí Anglii pomoci „zachránit fasádu“. Francie hlasovala pro sankce, které prakticky pro Sýrii mnoho neznamenaají. Čeká se, že ještě další francouzští zajatci v Libanonu by mohli být propuštěni.

Washington. — Dne 14. listopadu prezident Reagan v předvečer návštěvy britské ministerské předsedkyně Thatcherové, uvalil ekonomické sankce proti Sýrii. Zakázal do Sýrie vývoz náhradních součástí pro 5 osobních letadel typu Boeing, které Sýrie kdysi ve Spojených státech koupila, jakož i jiných výrobků americké technologie. Také odvolal právo syrských letadel přistávat na území USA; v současnosti však syrská letadla v USA stejně nepřistávala. Dále zakázal syrským vládním au-

toritám návštěvu Spojených států a US vládním autoritám návštěvu Sýrie. Chce také požádat americké olejařské společnosti, aby opustily Sýrii. Navíc byl snížen počet diplomatického personálu Sýrie ve Washingtoně. Obchod Spojených států se Sýrií byl už předtím velmi slabý; v roce 1985 Sýrie dovezla ze Spojených států průmyslové výrobky za 105 milionů dolarů a dovoz ze Sýrie do USA činil pouze 3 miliony dolarů. Letos prý obchodní vztahy mezi oběma zeměmi byly ještě slabší. - Podle zprávy US státního departmentu je podezření, že od r. 1983 Sýrie byla účastna na 43 teroristických akcích včetně atentátu na istambulskou synagogu. USA svými sankcemi prý chtějí projevit své rozhořčení nad syrskými vztahy k terorismu a učinit nátlak na Damašek, aby změnil své anarchické chování.

Chartum. — V Sudánu je užíváno vyhladovění „nepřátelů státu“ jako válečné zbraně. Podle odhadů 2 až 3 miliony lidí na vzbouřeném jihu je ohroženo smrtí hladem. Příčiny tohoto velkého hladu jsou dvě: katastrofální sucho a občanská válka. Černošský křesťanský a animistický jih se bouří proti nucené arabisaci a islamisaci z Chartumu a požaduje samosprávu. Na jihu „Sudánská lidová armáda pro osvobození“ má ve své moci venkov a nedovoluje zásobování měst, která drží ve své moci armáda chartumské vlády. Hrozí sestřelit každé letadlo, které by se do těchto měst pokoušelo letět. Na druhé straně sudánská vláda nedovoluje mezinárodním organizacím zásobovat potravinami venkovská území, držená guerily. Mezinárodní výpomocné organizace obdržely dovození od Zairu, užívat jejího pohraničního území pro dopravu potravin a léků do jižního Sudánu; jejich činnost však je silně brzděna jak sudánskou armádou, tak i bojovníky jižních povstalců.

Washington. — Američtí katolíci biskupové na konferenci ve Washingtoně schválili 225 hlasy proti 9 pastýřský list o 50,000 slovech, ve kterém volají po důkladné přestavbě amerického ekonomického sociálního systému. Tento jejich list byl připravován 6 let pod vedením arcibiskupa v Milwaukee Remberta Weaklanda O.S.B. V té době biskupové slyšeli námitky

a kritiky těch, kteří s nimi nesouhlasili, a snažili se učinit vhodné úpravy vyhlášeného listu. Jejich dokument vyvolal už dříve silný nesouhlas prominentních zastánců ekonomie svobodného trhu. US biskupové však nezamítají kapitalistický ekonomický systém, nýbrž jen volají po jeho reformách tak, aby opravdu sloužil dobru lidu. Ekonomie tu je pro lid a nikoliv lid pro ekonomii, a podle křesťanského učení, dobra tohoto světa mají sloužit k udržení existence a k rozvoji všech lidí. Mezi biskupy a ekonomy nemůže ovšem nikdy dojít k úplné shodě: zatímco ekonomové hledají cesty k tomu, aby výroba statků byla co největší - (ekonomické podniky se nemohou stát ústavy sociální péče; jinak by zkrachovaly, jako se to stalo v socialistických systémech) - biskupové zase musejí mít na mysli spravedlivé rozdělení vyrobených statků mezi všechny lidi. Nalézt správnou cestu k tomu je velmi nesnadné a sami biskupové mohou pouze připomenout všeobecné mravní zásady. Autoři listu jsou silně znepokojeni tím, že nynější národní ekonomická politika v USA vede ke stále větší mezeře mezi bohatými a chudými; tento zjev nazvali „sociálním skandálem, který není možno nadále ignorovat.“ Ve Spojených státech - i když je soukromá dobročinnost velmi štedrá, přesto naprosto nestačí pro výpomoc nuzným Američanům. Vládní systémy výpomoci jsou rovněž nedostačující; vláda by tedy měla do tohoto problému více zasáhnout vhodným sociálním zákonodárstvím.

Kritikové tohoto pastýřského listu - včetně tajemníka financí William Simona a laického teologa Michael Novak-a, slovenského původu - tvrdí, že v tomto pastýřském listě se klade příliš velký důraz na vládu a podceňuje se schopnost soukromého podnikání. - Nalézt rovnováhu mezi svobodou v podnikání a nutným motivem zisku z jedné strany a sociální a charitativní péčí - (do které by zasahoval stát) - ze strany druhé, není snadné. Podle mínění biskupů rovnováha mezi oběma zásadami by se našla pouze s pomocí víry v Boha a v člověka; bez náboženství se člověk stává člověkem vlkem. Katolíci mají dát dobrý příklad, hledat potřebná řešení a štedře přispívat na podporu chudých.

Basilej. — Dne 1. listopadu vypukl obrovský požár ve skladišti

Vyřizujeme spolehlivě letenky, ubytování v hotelích, půjčky aut, návštěvy Vašich příbuzných z Československa, tuzexové objednávky. Dobrá služba zákazníkům je naší mnohaletou osvědčenou zásadou.

CIHAK WORLD TRAVEL, INC.

6302 WEST CERMAK ROAD
BERWYN, ILL. 60402

Phones (312) 795-9050 — Chicago (312) 242-6110

třetí největší švýcarské chemické továrny „Sandoz“ blízko města Basileje. Ve skladišti bylo právě 1,250 tun chemikálií pro zemědělství. Při požáru uniklo do řeky Rýna 30 tun chemikálií a 440 liber rtuť; tím vznikla 25 mil dlouhá skvrna, která postupně otrávil vodu Rýna po celém jeho 820 mil dlouhém toku až do Severního moře. Města, která z této řeky čerpají pitnou vodu, zůstala bez pitné vody a po celé délce řeky vyhynuly ihned ryby a rostlinstvo. Byla to nejhorší říční ekologická pohroma, ke které kdy došlo v západní Evropě. Země, jimiž Rýn protéká, si stěžovaly na nedostatek bezpečnostních opatření švýcarské firmy, jakož i na to, že zpráva o této věci byla podána teprve 24 hodin po požáru. Vedení firmy Sandoz oznámilo, že zaplatí náhradu za všechny „dokázané škody“. Německý stát Baden - Württemberg oznámil, že utrpěl škody ve výši 5 milionů dolarů ztrátou možnosti rybolovu. Podle soukromého odhadu celkové škody dosáhnou výše asi 60 milionů dolarů. Není vyloučena možnost, že požár skladiště firmy Sandoz byl založen úmyslně, možná švýcarskou částí západoněmecké teroristické organizace „rudé armády“. Celá věc se však teprve vyšetřuje.

● ● ●
New York. — Richard Estes, profesor university Pennsylvánie, studuje už od r. 1974 celkem 124 zemí na světě podle 36 kritérií blahobytu, stanovených OSN a jinými mezinárodními organizacemi a každoročně pak seřadí tyto země do stupnice podle všeobecné charakteristiky - „jak je v každé zemi dobré žít.“ Všimá si např. ekonomického rozvoje v každé zemi, sociálního a politického klimatu, nezaměstnanosti, dětské úmrtnosti, všeobecného vzdělání občanů a schopnosti každé země postarat se o své chudé a potřebné občany. Pro rok 1986 dal Dánsku první místo jako zemi, ve které je dobré žít. Pak přicházejí na řadu země svobodné Evropy: Itálie, Západní Německo, Rakousko, Švédsko, Francie, Norsko, Irsko, Holandsko a Belgie. Spojeným státům dává až 27. místo. Vysoce sice hodnotí účast US občanů na politickém životě, ekonomický rozvoj země, školní výchovu, postavení ženy, avšak velmi nízko hodnotí velkou nerovnost mezi bohatými a chudými Američany. Říká, že sociální služby jsou v USA ve srovnání s evropskými zeměmi na velmi nízké úrovni a zcela nedostačují. K záporným US charakteristikám také počítá

příliš vysoké vojenské výdaje a příliš četné přírodní katastrofy; kvůli své velké rozloze Spojené státy totiž mají více sucha, povodní, hurikánů, tornád a jiných přírodních katastrof než kterákoliv jiná země na světě. - V SSSR se zase zhoršuje zdravotní stav obyvatelstva, namísto aby se zlepšoval; dětská úmrtnost je poměrně vysoká, obyvatelstvu často chybí i základní životní potřeby a jeho svoboda je na celém světě nejvíce omezena. Poslední místa na stupnici profesora Estes, jako nejhorší země k žití, zaujímají státy Bangladéš, Guinea, Čad, Habeš a Angola.

● ● ●
New York. — Podle prohlášení exilových autorit iránského opozičního hnutí „Lidové Mojahedin“, proti Chomeinimu fundamentalismu není prý žádná naděje na to, že by za života Chomeinima byl Irán ochoten uzavřít příměří s Irákem, s nímž válčí už 6 let. Chomeini nedávno opět nekompromisně zamítl požadavek Bezpečnostní rady OSN, aby obě země ihned skončily svou nesmyslnou válku, která je vyčerpává ekonomicky a ničí jejich národní potenciál. Irán prý má už asi milion padlých a zraněných vojáků, a válka jej stála už 500 bilionů dolarů. Kvůli letošním nízkým cenám zemního oleje zahraniční výdělek Iránu klesl z loňských 16 bilionů dolarů na letošních 7 bilionů. Mladí lidé, i zmrazení, jsou nuceně rekrutováni a posíláni na frontu, kde se stávají „potravou kanonů“. Podle „Agence France Presse“ asi 100,000 iránských mladíků se skrývá, aby se vyhnuli vojenskému odvodu; jsou-li však přistiženi, jsou velmi přísně potrestáni. V zemi stále vládne fundamentalistický teror; od června 1981 až dosud bylo popraveno na 50,000 Iránců a v přítomnosti jich je asi 140,000 vězňů a „systematicky trýzněno“. Podle vedení hnutí Mojahedin jiné země by mohly přinutit Irán k vyjednávání o příměří pouze embargem na iránskou naftu a odmítnutím prodávat Iránu zbraně. Je prý však možno očekávat změnu k lepšímu po Chomeinim smrti, kdy se v Iránu hodlají zmocnit vlády zastánci umírněného směru, nebudou-li ovšem zaskočení iránskými komunisty.

● ● ●
Londýn. — Blížíme se k novému britsko - argentinskému sporu o Falklandské ostrovy? Anglie nyní rozšířila svou zonu rybolovu kolem ostrovů až do vzdálenosti 150 mil a vyhradila si možnost jejího dal-

šího rozšíření až do vzdálenosti 200 mil. Tím by se však hluboce zasáhlo do argentinských teritoriálních vod. Falklandy jsou totiž od Argentiny vzdáleny sotva 300 mil. Je tedy velké nebezpečí, že tam může na širém moři dojít k srážkám zájmů a k třenicím mezi britskými a argentinskými strážními čluny, které se budou pokoušet zadržet rybářské lodi druhé země. V Argentině už došlo kvůli tomuto britskému rozhodnutí k projevům zuřivého hněvu proti Anglii. Washington naléhá na mírové urovnání tohoto sporu, kterým se budou zabývat také delegáti na schůzi Organizace amerických států, která se před nedávnem sešla v Guatemale. Celá tato věc je ještě více zkomplikována novými smlouvami o právu rybolovu, uzavřenými mezi Argentinou, Sovětským svazem a Bulharskem. Nečeká se, že se z toho bude střilet avšak asi dojde k živým slovním potyčkám a možná i k různým ekonomickým odvetám.

● ● ●
Washington. — Opět se mluví o Kurt Waldheimovi, nynějším rakouském prezidentu, kterému zvláště američtí Židé začali od začátku letošního roku vytýkat, že prý byl nacistickým zločincem. Podle novin „Washington Post“, jugoslávská výzvědná služba a Sovětský svaz se v letech 1947-48 pokoušely přinutit Waldheima, aby se stal komunistickým agentem. Proto mu vyhrožovaly, že nebude-li jim sloužit, obviní jej z válečných zločinů. Jugoslávská policie dokonce tehdy zkomponovala seznam obvinění proti němu; tato obvinění sice by neměla průkaznou platnost před soudem, protože nebyla doložena, avšak stačila k činění nátlaku na Waldheima. Tak podle německých dokumentů prý Waldheim byl odměněn „medailí krále Zvonimíra“ za své zásluhy při nacistické „pacifikaci“ provincie Kozara, kde se v r. 1942 Srbové bouřili. Podle jugoslávských pramenů tam prý bylo tehdy zabito 13 tisíc lidí a dalších 68 tisíc jich bylo posláno do nacistických koncentračních táborů. Podle těchto novin „Washington Post“ Waldheim prý také nedávno „po důkladnějším zjištění věci“ přiznal, že v r. 1942 byl skutečně v provincii Kozara s nacistickou armádou, ačkoliv to dříve popíral. Waldheim však s rozhodností popírel všechny náznaky podezření obsažené v této zprávě novin „Washington Post“. Dne 30. října pak Světový židovský kongres oznámil, že prý Kurt Waldheim,

který byl v r. 1968 rakouským ministrem zahraničí, rozkázal při srpnové sovětské invazi a okupaci Československa rakouskému velvyslanectví v Praze, aby odmítalo udělit politický asyl československým občanům, kteří by chtěli uprchnout ze země. Tehdejší rakouský velvyslanec Rudolf Kirschschräger, pozdější rakouský prezident, prý však ignoroval tuto instrukci a vydával více než 5,000 víz denně Čechoslovákům, aby mohli opustit zemi. Mluvíci rakouského velvyslanectví ve Washingtoně o tom nyní řekl, že zmíněná instrukce, jejíž text Světový židovský kongres uveřejnil, byla tehdy rozhodnuta celou rakouskou vládou a nikoliv pouze Waldheimem. - Na otázku, proč se nyní Židé tak rozběsnili proti Waldheimovi, ačkoliv tento jim vždycky byl úplně indiferentní se snaží svým způsobem odpovědět Dr. John Coleman ve své publikaci „World Economic Review“ - (září 1986) - svým extrémním způsobem. Říká, že Waldheimova minulost v nacistické „Wehrmacht“ byla už dávno známa americkým autoritám; nebyl však nikdy znepokojován, protože podal CIA cenné informace o sovětských špiónážních sítích na Západě. Stejně také učinily tisíce jiných specialistů z Wehrmacht, kterým pak USA umožnily útěk do různých zemí Jižní Ameriky. - Proč teprve nyní najednou byla Waldheimova kariéra ve Wehrmachtu vyhrabána, a proč jí je uměle věnována tak značná pozornost? Vždyť nikdo nic proti Waldheimovi nenamítal ani v době, kdy byl jmenován tajemníkem OSN, kdy jeho funkce byla nesrovnatelně vyšší a vlivnější než je ceremoniální funkce rakouského prezidenta. Autor podává toto zajímavé vysvětlení: Význačné finanční osobnosti židovského světa - (podle dr. John Colemana to mají být: Edgar a Charles Bronfman - synové Sam Bronfmana, známého zbohatlíka z doby kanadsko - americké prohibice, olejový magnát Armand Hammer, Ariel Sharon, bývalý šéf izraelského ministerstva obrany a vlivný člen původní organizace sionistických bojovníků Irgun za nezávislý izraelský

stát, Max Fisher, velmi zámožný podnikatel z US obchodní firmy „United Brands“ a známý americký diplomat Henry Kissinger. Citace podle New York Post z ledna 1986.) - jednájí už delší dobu se Sověty a dnes s Gorbačovem o tzv. „Operation Project“. Sovětský svaz by dovolil vystěhování do Izraele 400,000 sovětských židů, kteří by o to projevíli zájem, a Izrael by se pak svým vlivem snažil za to obdržet pro Sověty americkou technologii. V minulosti však Židé, kterým bylo dovoleno vystěhovat se z SSSR do Izraele, projížděli přes Vídeň v Rakousku. Tam se však mnozí z nich rozhodli vyemigrovat do USA namísto do Izraele. Waldheimovou aférou se chce nalézt přijatelný důvod k tomu, aby byla opuštěna tradiční cesta židovských emigrantů ze SSSR přes Rakousko. Iniciátoři „Operation Project“ tak chtějí na oko, „protestovat“ proti tomu, že prezidentem Rakouska se stal bývalý nacist a proto letadla s emigranty z SSSR nemají ve Vídni přistávat. Nyní pro 400,000 sovětských Židů bude vybrána jiná cesta, která nepovede Vídní, a tak bude zabráněno židovským emigrantům rozhodnout se pro USA; pak chtějí - nechtějí se budou musit vystěhovat do Izraele, jak si to přeje Irgun a Sharon, aby je mohli usadit na území Západního pobřeží Jordánu, a tak tuto ve válce v r. 1967 získanou část Palestiny urychleně kolonizovat. - Toto je sice zajímavá domněnka, avšak teprve v budoucnu se ukáže, zda je pravdivá, a zda bylo skutečně třeba rozvířit mezinárodní mínění pochybnou očerňovací kampaní současného rakouského prezidenta Waldheima jen kvůli tomu, aby židovští emigranti z SSSR se nemohli ve Vídni rozhodnout, že pojedou do USA namísto do Izraele. Je totiž nabíledni, že kdyby se byl Waldheim dopustil za 2. světové války skutečně nějakého prokazatelného nacistického rasistického zločinu, už by byl býval dávno asi odhalen a pohnán před soud. A je také téměř jisté, že když někteří sovětské židovské emigranti budou s životem v Izraeli rozčarováni, najdou se pro ně vždycky nějaké možnosti emigrace do jiných zemí.

Czechoslovak
Radio Broadcast

795-6172

SPECTRUM

WCEV 1450 AM

„Poslouchejte v celém „Chicagoland“
 nový, pestrý čs. pořad „SPECTRUM“,
 každé úterý v 8.05 P.M. - 8.30 P.M.
 na vlně 1450 AM WCEV Radio
 pod vedením Jarmily Smrčkové

SPORT



vání na světových dvorcích, ale také jeho hra se v poslední době zhoršila.



Zprávy ze Sparty A.B.A. Chicago

METRO-LIGA

PRVNÍ DIVIZE
Výsledky 19. kola: Liths - Trevians 2:0, Falcons - Bullets 3:0, Aurora - Rams 5:0, Real - Slovaks 2:0, Fortuna - Lions 2:1, Hakoah měl volno.

Tabulka:

1. LITHS	69:13	32
2. FALCONS	48:26	28
3. FORTUNA	42:15	27
4. TREVIAN	40:24	27
5. AURORA	59:36	22
6. REAL	53:36	19
7. SLOVAKS	43:44	18
8. BULLETS	37:75	12
9. LIONS	39:63	11
10. RAMS	24:71	4
11. HAKOAH	13:77	2

M.I.S.L.

Výsledky minulého týdne: San Diego - Minnesota 4:3, Los Angeles - New York 8:7, Kansas City - St. Louis 6:1, Dallas - Chicago 6:3, Baltimore - Cleveland 6:4, Wichita - Tacoma 6:4, Dallas - St. Louis 5:3, Tacoma - New York 4:3, Baltimore - Kansas City 5:3, San Diego - St. Louis 8:1.

Tabulky:

Východní skupina: V. P.

1. Baltimore	2 0
2. Dallas	2 0
3. Cleveland	0 1
4. Chicago	0 1
5. Minnesota	0 1
6. New York	0 2

Západní skupina:

1. San Diego	2 0
2. Los Angeles	1 0
3. Wichita	1 0
4. Kansas City	1 1
5. TACOMA	1 1
6. St. Louis	0 3

Jarda Fajkus

MAIL ORDER NOVINKA

Přímý import z Československa. Chodská keramika a vánoční skleněné foukané vánoční ozdoby na stromček. Napište si na lístku o katalog s ceníkem. Nikde jinde tak lacino nenakoupíte!

J.KETTNER ENTREPRISES
27 W. 209 Chartwell Dr.
Winfield, IL. 60190

I. národní liga kopané v Československu

Výsledky 13. kola: Opava - Hr. Králové 1:1, Poruba - Brno 2:0, Slušovice - Třinec 3:1, Teplice - Zatec 2:0, Tábor - Č. Lípa 2:1, Ml. Boleslav - Liberec 0:0, Fr. Místek - Zlín 4:0, Chomutov - Xaverov 1:1.

Tabulka:

1. BRNO	28:9	20
2. HR.KRÁLOVÉ	19:8	18
3. SLUŠOVICE	30:22	18
4. XAVEROV	19:14	16
5. ČESKÁ LÍPA	15:12	15
6. OPAVA	15:13	15
7. FR.MÍSTEK	19:20	13
8. LIBEREC	18:15	12
9. TEPLICE	14:18	12
10. ML. BOLESLAV	15:16	11
11. ZATEC	12:17	11
12. TÁBOR	13:19	11
13. CHOMUTOV	15:18	10
14. ZLÍN	9:22	10
15. PORUBA	13:20	8
16. TŘINEC	12:21	8

1. S.N.F.L.
Výsledky 14. kola: Inter - Lok. Košice 2:2, Hurbanovo - Humenné 3:1, Čadca - Martin 3:0, Senica - Levice 2:0, ZTS Košice - ČH Bratislava 4:0, Dubnica - Prievidza 2:1, Trebišov - Stropkov 2:1, P. Bystrica - Slovan 2:0.

Tabulka:

1. INTER	29:13	21
2. HURBANOVO	29:22	21

3. SLOVAN	26:10	20
4. POV.BYSTRICA	25:14	18
5. TREBIŠOV	19:13	16
6. ZTS KOSICE	21:15	16
7. SENICA	22:18	16
8. ČADCA	16:19	14
9. LEVICE	14:17	14
10. LOK.KOŠICE	24:19	13
11. MARTIN	9:19	13
12. DUBNICA	13:19	10
13. PRIEVIDZA	21:24	9
14. ČH BRATISLAVA	13:21	9
15. HUMENNÉ	13:32	8
16. STROPKOV	10:29	4

Evropský pohár - UEFA
Dukla postupuje!
Dukla Praha docílila v Leverkusenu remisi 1:1, což jí dopomohlo k postupu do dalšího kola. První zápas v Praze skončil taktéž remisí 0:0.
Vylosování osmifinále:
Dukla - Inter Milán, Dundee - Hajduk Split, Spartak Moskva - F.C. Tirol, Uerdingen - Barcelona, Gent - Goeteborg, Groningen - Viktoria Guimaraes, Glasgow Rangers - Borussia M. Gladbach.
První kolo se hraje 26. listopadu. Odvetná utkání 10. prosince.

I. liga hokeje v Československu

Výsledky 15. kola: Sparta - Pardubice 4:1, Košice - Jihlava 5:5, Č. Budějovice - Brno 3:3, Vítkovice - Plzeň 3:1, Trenčín - Zlín 7:6, Bratislava - Litvínov 7:2.

Tabulka:

1. PARDUBICE	73:34	23
2. JIHLAVA	53:39	18
3. VÍTKOVICE	47:41	17
4. Č.BUDĚJOVICE	38:35	16
5. SPARTA	45:43	16
6. BRATISLAVA	52:56	16
7. KOŠICE	48:45	15
8. BRNO	38:47	15
9. ZLÍN	54:51	14
10. PLZEŇ	48:58	13
11. TRENČÍN	41:50	12
12. LITVÍNOV	44:74	5

I. národní liga hokeje v Československu

Výsledky 16. kola: Opava - Kladno 4:11, Karviná - Ústí 2:2, Třinec - Ml. Boleslav 2:0, Vimperk - Slavia 3:5, Jihlava „B” - Ingstav 4:2, Hr. Králové - Olomouc 0:3.

Tabulka:

1. KLADNO	107:48	25
2. SLAVIA	67:46	21
3. OLMOUC	64:46	21
4. INGSTAV	66:49	19
5. OPAVA	57:60	18
6. JIHLAVA „B”	49:53	18
7. ÚSTÍ n.L.	49:52	14
8. HR.KRÁLOVÉ	50:59	13
9. KARVINÁ	57:75	12
10. VIMPERK	44:72	12
11. ML. BOLESLAV	37:66	12
12. TŘINEC	48:66	7

1. slovenská národní liga
Výsledky 15. kola: Lipt. Mikuláš - Michalovce 4:5, Poprad - Martin 5:1, Nitra - Skalica

4:1, Zvolen - Ekonom Bratislava 5:2, Prešov - Dubnica 2:9, Topolčany - B. Bystrica 3:3.

Tabulka:

1. MICHALOVCE	53:37	22
2. POPRAD	72:49	20
3. MARTIN	52:31	20
4. NITRA	55:43	17
5. B.BYSTRICA	52:45	16
6. SKALICA	45:46	15
7. DUBNICA	51:54	14
8. TOPOLČANY	57:54	13
9. ZVOLEN	42:58	13
10. PREŠOV	46:72	11
11. LIPT.MIKULÁŠ	45:64	10
12. BRATISLAVA	47:61	9

Z OSTATNÍCH SPORTŮ

TENIS

Martina Navrátilová vítězí v Chicagu
Navrátilová - Mandliková 7:5, 7:5

5,237 tenisových fandů shlédlo napínavý boj dvou výborných tenistek, který nakonec Martina rozhodla ve svůj prospěch.

Celý boj trval 90 minut a můžeme právem říci, že diváci odcházeli domů velmi spokojeni. Martina si odnesla domů odměnu ve výši 33,000 dolarů.

Ve čtyřhře vyhrála dvojice Suková s Kohde - Kilschovou nad Grafovou se Sebatinovou 6:7 (5:7), 7:6 (7:5), 6:3.

McEnroe opět rádil
John McEnroe známý tenisový „rebel” se opět ukázal v nejhopřejším světle. Za své protestní výroky proti rozhodčím byl potrestán zastavením činnosti na 42 dnů. Nejen jeho cho-

Save, Invest and Insure Your Investments Right Where You Bank!

MidAmerica Federal
Savings and Financial Services



Hugo Koranda
Chairman of the Board, Emeritus

Cicero
5900 W. Cermak
863-6700

4830 W. Cermak
656-1770

Riverside
40 E. Burlington
442-9700

Clarendon Hills
55th & Holmes
325-7300

LaGrange Park
1921 E. 31st St.
579-1400

Wheaton
250 E. Roosevelt
653-4800

Western Springs
40 W. 47th St.
246-8990

St. Charles
2600 E. Main St.
377-2100

Naperville
1001 S. Washington
420-1001

9 E. Ogden Ave.
420-8000



K-H Auto Repair

6619 - 21 W. Čermáková tř.
(hned vedle berwynské pošty)
její majitelé

STEVE KUBOVIČ

a JANO HULÍN

vám nabízejí své odborné služby:

- * pravidelnou údržbu motoru
- * veškeré opravy aut všech značek
- * odvoz nepojízdných aut
- * důchodcům je po správce na přání doručíme osobně

VOLEJTE: 749 - 7449

**„NIGHT IN OLD BOHEMIA“
„Večer ve starých Čechách“**

V neděli 9. listopadu 1986 se konal pod záštitou Českého Guildu Domova sv. Rodiny v Clevelandě 21. výroční „Večer ve starých Čechách“, nebo-li „Night in Old Bohemia.“

Jak víte, účelem tohoto „Večera“ je nejenom finančně a morálně podpořit „Domov sv. Rodiny“, kde se starají bezplatně o postižené rakovinou, ale také vzdát hold dominikánským sestřičkám za jejich „humanitní“ činnost, kterou prokazují s láskou, obětavostí a sebezapřením již přes dvě desetky let.

Předseda Guildu, bratr Lubomír „Lu“ Hromádka, společně s jeho manželkou Jarmilkou, sekretářkou a všichni členové Czech Guildu Domova sv. Rodiny musí být právem hrdí na to, že přes 500 lidí přišlo na jejich výzvu, aby ukázali, že naše krajanská veřejnost v Clevelandě si váží dobročinné práce dominikánských sester v Holy Family Cancer Home, v Parma, Ohio.

Moje manželka Olga a já

přicházíme každý rok na tento Večer ve starých Čechách, ale musím říct, že tento 21. výroční „Večer“ se nám líbil nejvíce.

Profesionální program vysoké klasické úrovně zaujal všechny návštěvníky, kteří během programu skoro ani nedýchali. Nemůžu napsat, co se nám líbilo víc. Sopranistka Lisa Schiff, která zpívala tři árie v italské národnosti nás nadchla svým přednesem árie z opery „La Boheme“.

Sopranistka Noriko Fujii zapívala árii z „Madame Butterfly“ tak, že jsme se sami vzili do tragického konce japonského děvčete Cho-Cho-Sun, zklamané v manželství s Lieutenantem U.S. Navy Pinkertonem. Nikdo jiný by to nemohl zapívat lépe. Nevím, zda její japonský původ, anebo její senzační hlas byl toho příčinou. Rovněž požitek pro všechny posluchače byl její zpěv „Rusalky“ v árii „Měsíčku na nebi“ od Antonína Dvořáka. Překvapila mnohé návštěvníky jejím bezvadným přednesem v češtině.

Sopranistka Evelyn Haddad Naffah si získala srdce všech posluchačů hned svým prvním přednesem skladby „Over the

rainbow“.

Sólista Bob Kautz také překvapil všechny návštěvníky. Mnozí slyšeli již „Monty czardas“ hrát na housle, ale patrně nikdo neslyšel hrát tuto skladbu na trumpetu. Bob Kautz je opravdový talent. Byl to pro nás požitek poslouchat jeho oba sólové výstupy.

Karel Paukert, šéf kurátor hudby v Cleveland Museum of Art a Virtuos na varhany doprovázel na piano všechny tři sopranistky a také trumpetistu Boba Kautze.

Lubomír Hromádka si zaslouží uznání celé naší české clevelandské veřejnosti za jeho neúnavnou práci. Jeho „Staročeská dechovka“ se

zařadila v krátké době mezi nejlepší v našem okolí a hráli výborně i během večera. Bez něho a jeho manželky bychom si nemohli představit anebo se těšit na české divadlo v Clevelandě.

Harmonikář Bob Sabatka, který střídal „Staročeskou dechovku“ hrál také výborně během večera, která nám velmi chutnala a kterou roznášeli usměvaví členové krojované taneční skupiny Sokola Velkého Clevelandu.

Gratulujeme pořadatelům tohoto večera, že nebylo žádné dlouhé povídání, takže bylo více času užít ten krásný program. Dominikánské sestřičky z Holy Family Home, které se starají o

nešťastné pacienty postižené rakovinou, si zaslouží toho uznání, které jim předala státní senátorka Grace L. Drake. Rovněž bývalý mayor Clevelandu Ralph J. Perk to krásně vystihnul v jeho krátké řeči o obětavé práci našich sestřiček.

Velmi dobrý byl rovněž clevelandský básník Přemek Kocián, který recitoval svou báseň „Sepnuté ruce“ a „Alpha a Omega“.

Jak pořadatelé, Czech Guild Domova sv. Rodiny, tak všichni umělci a muzikanti si zaslouží dík a uznání za krásný večer, na který budeme dlouho a dlouho s radostí vzpomínat.

Paul Loyd

THE GENESIS OF CZECHOSLOVAKIA

Prof. dr. Josef Kalvoda publikoval novou knihu „The Genesis of Czechoslovakia“ Má celkem 680 stran, je vázaná, vybavená poznámkami (dokumentací), bibliografií a indexem.

Je to jediná komprehensivní kniha o zrodu Československa a Nové Evropy v kterémkoliv jazyce. Je založena na nespočetných publikovaných, nepublikovaných a donedávna tajných dokumentech a archivních materiálech, které vrhají nové světlo na zákulisí první světové války, Ruské revoluce a čs. hnutí za nezávislost. Popisuje a analyzuje zápas o směr, vedení a orientaci jak zahraničního tak i domácího odboje, konekce s britskými a ruskými tajnými službami, a zájmy velmocí v jejich plánech o kontrolu poválečné Evropy. Dokumentuje, jak britská zpravodajská služba (Secret Service) používala Čechů a Slováků ve svých akcích ve Spojených státech a v Rusku. Objasňuje proč a jak se před první světovou válkou Tomáš G. Masaryk, kontroverzní politik, vrátil z exilu jako uznávaný prezident.

Zápas o čs. nezávislost je postaven do rámce mezinárodní politiky a zájmu velmocí, a tím bourá mnohé legendy, mýty a teorie. o zrodu Českos-

lovenska. Realisticky se zabývá činností Masaryka, Eduarda Beneše, Josefa Düricha, Milana R. Štefánika, Karla Kramáře a jiných Čechů a Slováků doma i za hranicemi. Poukazuje na význam povstání čs. armády v Rusku proti bolševikům a bojů na Sibiři, jednání na pařížské konferenci, otázku Slovenska a další relevantní události.

Kdokoliv se zajímá o historii a mezinárodní politiku najde v tomto díle trvalé hodnoty množství dosud neznámých informací o historickém přelomu, jímž byla první světová válka a Ruská revoluce, a o zápasu o vytvoření a orientaci nového státu v mezinárodní politice. Knihu lze objednat u Columbia University Press, 136 South Broadway, Irvington-on-Hudson, New York 10533; anebo na adrese autora: Dr. Josef Kalvoda, 9 Greenwood Drive, Avon, CT 06001, USA.

ČESKÉ KNIHY, VIDEOKAZETY starších českých filmů, magnetofonové kazety zasílá: Miroslav KONVIČKA 12726 Archwood St. North Hollywood, CA 91606 Napište si o katalog!

Pravidelné české bohoslužby jsou každou sobotu v 6:15 hod. večer v kostele Panny Marie Svatohorské v Cicero, Ill. - 2414, S. 61st. Ave.

PARCELS TO CZECHOSLOVAKIA

NOW! - from any place in USA and CANADA with INTERPAK you can send your packages to CZECHOSLOVAKIA or other european countries faster and cheaper than by Post.

AIR PARCELS - Max. Weight 33 lbs. Price: First 2 lbs. - \$12.00, each additional 1 lb. - \$2.50 **SURFACE (SEA) PARCELS - Max. Weight 33 lbs. Price; Up to 22 lbs. - \$24.00 over 22 lbs. up to 33 lbs. - \$36.00**

BRING YOUR PARCEL TO ONE OF OUR LOCAL REPRESENTATIVES LISTED IN THIS AD, OR IF THEY ARE NOT AVAILABLE IN YOUR HOMETOWN - PLEASE CALL COLLECT ☎ 416-532-3042.

INTERPAK

OVERSEAS DELIVERY INC. 2631 BROADWAY, BUFFALO, N.Y. 14227 ☎ (716) 891-5578

STANDARD GIFT PARCELS PREPARED DIRECTLY BY INTERPAK
Prices include: First quality products, packing and overseas delivery. Delivery time 14 to 20 days.

INTERPAK # 1 - \$15.00
Roasted coffee beans 2 lbs.
INTERPAK # 2 - \$42.50
1. Coffee beans 1 lb.
2. Salami 1 lb.
3. Ham 1 can 1 lb.
4. Chocolate 5 bars 500 g.
5. Sardines 2 cans 200 g.
6. Anchovies 2 cans 100 g.
7. Tea Lipton 227 g.
INTERPAK # 3 - \$29.50
1. Oranges 4 lbs.
2. Lemons 2 lbs.

INTERPAK # 4 - \$34.50
1. Oranges 4 lbs.
2. Lemons 2 lbs.
3. Pineapple 1 Large pc.

INTERPAK # 5 - 42.50
1. Almonds 1 lb.
2. Coffee 1 lb.
3. Raisins 1 lb.
4. Figs 1 lb.
5. Dates 1 lb.
6. Apricotes 1 lb.
7. Prunes 1 lb.
INTERPAK # 6 - \$24.90
Wrangler Jeans 1 pair
INTERPAK # 7 - 63.50
Wrangler Jeans 3 pairs (sizes 26 to 38)

CHICAGO AREA
Weber Travel Agency Inc.
6805 Cermak Rd. Berwyn, Ill.

Cihak World Travel
6302 W. Cermak Rd. Berwyn, Ill.

Heger Travel Bureau, Inc.
6118 W. Cermak Rd. Cicero, Ill.

CLEVELAND AREA
L-N Travel Inc.
5923 Broadview Rd.
Parma, Ohio

Royalton Travel
6032 Royalton Rd.
N. Royalton, Ohio

Balassa Travel Bureau
19636 Center Ridge Rd.
Rocky River, Ohio

Please place orders with your Travel Agent or sent check/M.O. with correct name and addresses directly to:
Interpak Overseas, Delivery INC. 2631 Broadway, Buffalo NY 14227.

DVĚ LISTOPADOVÁ DATA ŽIVOTA K. H. MÁCHY

(Pokračování ze str. 1)

Po dlouhém pečlivém vědeckém bádání byly v neděli 7. května po slavných bohoslužbách ve vyšehradském chrámu sv. Petra a Pavla uloženy na vyšehradském hřbitově, kde odpočívá tolik velikánů naší země.

Pohřeb básníkův byl manifestací národa, který po nedávné čerstvě krvácející ráně hledal posilu ve víře ve vítězství génia země.

K připomínce listopadových dat Máchova života uveřejňujeme vzpomínku spisovatele Josefa Kopty, nazvanou „Ještě jednou v mladosti mé kraje...“ popisující posmrtné pozemské putování Karla Hynka Máchy, jednoho z našich největších básníků.

Snad četba dokumentárních Koptových rádků nás utvrdí v poznání, kde tryská čistý duchovní pramen naší země, u kterého vždy najdeme osvěžení a sílu k správnému směru naší životní cesty.

Naši doma i za dnešního komunistického režimu tak dělají. Vzpomeňte si jen na několik manifestací mládeže (studentů) u Máchova pomníku v Praze.

Josef Kopta:

JEŠTĚ JEDNOU V MLADOSTI MÉ KRAJE ...

O polednách 1. října 1938 prorazilo slunce kalným podzimním příkrovem a ozářilo zplhlé květy aster i nedomrhlých růží. Smutnou, zaleknutou tišinu litoměřického hřbitova rozbily spěšné kroky posla, který chvátal s depeší z Pohřebního ústavu města Prahy a vpadl do domku hrobníka Hanse Knoblocha právě za oběda. Takřka si podal dveře s druhým uondaným kurýrem, jenž přicházel z okresního úřadu od vrchního oficiála Bláhy s rozkazem stejně naléhavým jako strohým. Nezbylo, nežli položit lžici a vystřídát ji hrobařským rýčem. Obě úřední výzvy nařizovaly bezodkladně exhumaci ostatků českého básníka Karla Hynka Máchy, které mají být ještě téhož dne převezeny do Prahy. Odpoledne pro ně přijede auto pohřebního ústavu, s nímž přibude jedno auto nákladní pro náhrobek.

Hrobník Hans Knobloch se pokřižoval nad nedokončeným obědem, a povolav svého pomocníka Franze Drakeho, rozdělil se s ním o náčiní a vykročil k západnímu okraji hřbitova. Znal dobře ten hrob českého básníka, jenž před sto dvěma lety, začátkem listopadu, umřel v Litoměřicích jako jurista a byl pohřben u hřbitovní zídky právě proti vrchu Radobýlu, s jehož temene spatřil vyšechnout osudný oheň. Cesta k tomuto hrobu nikdy nezarostla a zvláště v posledních letech nebylo dne, aby se poutníci z blízkých i dalekých končin vlasti nepoptávali po místě posledního odpočinku milovaného básníka Máje. A k němu teď směřovaly kroky dvou mužů, kteří měli po více než stu letech otevřít zemi, o níž se věřilo, že skryla smrtelnou schránku nesmrtelné duše navždy.

Neznámá žena

Času nebylo nazbyt a rýče se tedy vřezávaly do země

s velkým pospěchem. Podzimní mokra ji zkyprila a ostří rýčů ji ukrajovala jako vláčný chléb, jehož letošní úrodu vyhlašoval táhlý hukot mlátiček, pracujících v polích i u stodol žírného podřípského kraje. Namnoze jim kráčeli oráči, otvírající zemi pro nová semena, pro nové sklizně. Tam brázda, zde hrob, tam lúno věčné obnovy, zde jáma zmaru. Jak nevzpomenout na básníkův zápisník, v němž je věčný svár života a smrti zhuštěn do monumentální zkratky, nazřené uprostřed nejpłodnějšího léta? „Brousila srp o hrobový kámen.“

Ani tato chvíle, v níž se otevře hrob a dokvétající země vydá zbyteček ztrouchnivělých kostí, neměla minouti bez přítomnosti ženy, bloudící a neznámé. Objevila se na hřbitově ještě před započítím práce a zdržovala se opodál mezi hroby, odkud plaše přihlížela. V této chvíli pronikli muži asi půl metru do země a přišli na dvě lebky s hromádkou kostí. Zřejmě patřily starcům. Byly to pozůstatky dvou nebožtíků, kteří zetleli v hrobě dávno před básnickým pohřbem a 8. listopadu 1836 mu postoupili své místo. Při vykopání nového hrobu byly jejich kosti sebrány, svázané do ranečku a po pohřbu uloženy podle hřbitovních obyčejů nad zaházenou rakev.

Tento nález neznámou ženu vzrušil a ona se odvážila přistoupiti k mužům, kteří se teprve nyní dověděli o jejím pobytu na hřbitově.

„Grüß Got,“ pozdravil ji hrobník. „Hledáte snad nějaký hrob?“

„Přišla jsem se rozloučit s básníkem,“ odpověděla německy, každé slovo však prozrazovalo, že je Češka.

„Pak tedy víte,“ rozprávěl hrobník, „že jeho ostatky budou dnes převezeny do Prahy. Chcete-li, můžete tu setrvat s námi.“

Žena poděkovala, přešla k náhrobku a opřela se o jeho kamenný bok. Odtud pak tiše sledovala další práci. Hrobník občas něco prohodil, ona však mlčela. Jako z vnuknutí se vyhnul otázkám po jejím jménu a ona zůstala Neznámou ženou, jak to potom mohl napsat do svého hlášení. Stala se bezděky symbolickým zpodobněním všech věčných záhad, všeho tajemství. Akt exhumace, který časová tíseň zbavila obřadnosti, byl doprovázen výjevem, v němž bylo možno hledati záměrnost básnického jinotaje.

Otevřený hrob

Jak plynul čas, práce mužů se zvolňovala. Před druhou hodinou stáli již v hrobě po ramena a brzy v něm poklekli, aby mohli poslední vrstvu hlíny odstraňovat co nejopatrněji. Tu již bylo třeba používat malé lopatky a později holých rukou.

Bylo asi čtvrt na tři, když v hloubce jednoho metru a osmdesáti centimetrů se dohrabali rakve, jejíž zčernalé a ztrouchnivělé dřevo se i při lehkém dotyku drolilo. Ani velmi důkladná prkna, z nichž byla sbita, neodolala vlhku a stáří. Ihned bylo započato s vybíráním kostí, které byly pečlivě ukládány do papírového sáčku. Muži, znající smrt v celé její nahotě, pokývali hlavou nad lebkou mladého muže, jehož příkladně zdravý chrup nešel jejich pozornosti. A zase vybírali dále kost za kostí, až mohli plnými hrstmi ukládat do sáčku prst s dřevěnými drobtý rakve i s nepostizitelným křížkem od růžence, s jedním zrnkem a s kouskem zetlelého hedvábí. Tyto drobnůstky byly objeveny až v Praze, když byla úzkostlivě prozkoumána každá špetka hlíny.

Před třetí hodinou byla exhumace skončena a hrobník dal tiché, neznámé paní na památku štěpínku dřeva ze ztrouchnivělé rakve. Rozloučil se s ní a spěchal se svým pomocníkem do umrlčí síně, kde uložili pozůstatky českého básníka. Snad neuplynulo ani půl hodiny a černé, zasklené auto Pohřebního ústavu města Prahy bylo na místě. Za ním přibýlo auto nákladní. Doprovázeli je tři zřizenci pohřebního ústavu František Říha, Tomáš Stejskal a Alois

UPŘÍMNĚ VDĚČNÉ PODĚKOVÁNÍ

I když víme, že my lidé jsme všichni smrtelní, a že jediná spravedlnost na zemi spočívá v tom, že nikdo z nás nevíme, kdy si nás náš Stvořitel povolá, nikdy nejsme na tu náhlou ztrátu svých drahých zcela připraveni, i když jejich smrti předcházela kratší či delší nemoc. Žena je pak zvláště po smrti svého drahého manžela v prvních dnech zcela ztracena a neví co má dělat dříve. Proto, abych na nikoho nezapomněla, používám stránek našeho milého týdeníku Hlasu národa, abych upřímně poděkovala všem, kdo se v tak hojném počtu zúčastnili pohřbu a zádušní mše sv. za mého drahého manžela,

Františka VODRÁŽKU, býv. dlouholetého předsedu bratrské pojišťovací Jednoty ČSA

Především ze srdce děkuji Rev. Karlu Škachovi a Rev. P. Joyce z farnosti sv. Odila v Berwynu za mši sv. a důstojné vykonání pohřebních obřadů. Pak patří mé díky pánům G. Vytlačilovi, nynějšímu předsedovi ČSA, Louis Kolářkovi, tajemníku ČSA a Petru Brandlerovi, řediteli České útulny, za jejich projevy.

Vše děkuji všem početným dárčům květin, obětím na mše sv. a štědrých darů na Čs. domov důchodců a na studijní stipendia bratrské pojišťovací jednoty ČSA.

MUDr. Robertu Strnadovi z Riverside děkuji zvláště za veškerou lékařskou péči, kterou věnoval mému milovanému choti v jeho nemoci, členům pěveckého sboru „Lyra-ČSA“ za jejich zpěv a zástupcům lože Fr. Palacký z bratrské organizace „Odd Fellows“ za jejich početnou účast na pohřbu.

Maříkovu pohřebnímu ústavu v Berwynu a zaměstnancům restaurace „Klas“ vděčně děkuji za prokázané služby.

Jménem celé rodiny:

Stella VODRÁŽKA, ovdovělá manželka.

Petrina. Přivezli černou kovovou rakev, do níž hrobník uložil básníkovy kosti, urovnal je s velikou péčí tak, jak ležely v hrobě. K nim vložil kovový křížek, přivezený z Prahy. Tomuto aktu byl již přítomen také litoměřický policejní inspektor Josef Beran.

Z litoměřických Čechů nikdo o spěšně prováděné exhumaci nevěděl. Teprve odpoledne spatřili v blízkosti divišního velitelství major v. v. Edmund Donek, náměstek starosty a historik města, a Václav Kouřim, ředitel dívčí měšťanky, oba členové Komitétu Máchových oslav z roku 1936, nákladní auto pražského pohřebního ústavu a zvěděli některé podrobnosti. Právě byly sháněny pracovní síly, s jejichž pomocí měl být rozebrán náhrobek a naložen na vůz spolu s kamennou obrubou hrobu. Oba ihned nabídli své služby, a doprovázení nadporučíkem F. Šetkem, odjeli nákladním autem do dělostřeleckých kasáren. Zde se nadporučík Šetkovi podařilo získat pomocný oddíl ze stavu záložního mužstva, který byl ihned odvezen na hřbitov. Tam byl až do půl šesté zaměstnán rozebíráním náhrobního pomníku i kamenné hrobní obruby a ukládáním těchto součástí Máchova hrobu na nákladní vůz.

V šest hodin, již za úplné tmy, zavíral hrobník Hans Knobloch těžká železná vrata, jimiž dvě auta vyjela ku Praze. Prázdný hrob, připomínající vyloupenou klenotnici, neozářila ani jediná hvězda a celé rotý podzemní havěti sevřely jej se čtyř stran v přípravě plíživého útoku na nového bezbranného nebožtíka. Kdy přijde? Kdo tu vystřídá českého básníka, jenž byl povolán na stráž do středu země, milované a jediné?

Město nic neví

Porucha na pohřebním autu cestu do Prahy prodloužila, takže výprava dorazila k cíli teprve o deváté hodině večerní. Nikomu z lidí, kteří se ploužili ulicemi skomíravého města, nepřišlo do hlavy, že chmurně povědomý černý vůz přiváží ostatky jednoho z největších pražských rodáků. Byl v podivné shodě s jejich myšlenkami, které se od několika dnů pohybovaly v zdoluhavém rytmu smutečních pochodů a stále jen pohřbivaly, stále jen přihazovaly hroudy na rakve zřítivších se snů. Oči narazily na černý vůz a nelekly se, spíše se trpce pousmály. Našly v něm zhmotnělý symbol rozluky, která mučivě dolehla na všechny duše. Kdože projíždí městem? Básník lásky? Ach, v těchto hodinách nejlépe rozumíme básníku hrůzy, přízraků a smrti.

Ale nikde nebylo jediné narážky na hosta takřka půlnočního, nikde v duších, plných zlého tušení, se nekmítla ani nejtěplejší myšlenka na posilu, která přijíždí z věčných sídlišť Ducha, z hlubinného království národních geniů. Vůz spíše proplul nežli projel večerními temnotami a zastavil se na východní okrajině města, za třemi pohřebišti. Rakev, teprve nyní zaletovaná, byla zatímně uložena do hrobky nového krematoria ve Strašnicích. Náhrobek byl postaven u jižní stěny krematoria.

(Dokončení v příštím čísle)

**COMMERCIAL
NATIONAL
BANK**

Special Service for Special People

Main Bank
3322 South
Oak Park Ave.
Berwyn, Illinois
60402

Manor Branch
5919 West
35th Street
Cicero, Illinois
60650

ALL PHONES:
484-0800

**Doporučte Hlas národa
svým přátelům a známým**

T.B.Hlubuček:

„Uznání vždy těší...“

I ten nejschopnější korespondent je rád, když slyší od svých čtenářů pochvalný projev o své práci. V minulých měsících pisatel této statě obdržel řadu dopisů z rodiny čtenářů Hlasu národa, které mu způsobily radost. Přišly vesměs od starších čtenářů, které zajímaly vzpomínky z minulých let, protože ty události i oni sami prožívali během prvních let v nové zemi. Bez ohledu zda jsou to vzpomínky radostné, žertovné, nebo vážné, reflektující na život převážné většiny nás, kteří jsme opustili svoji rodnou vlast a zapustili kořeny v této opravdu

krásné a hlavně svobodné zemi, kde jsou velké příležitosti pro každého, kdo umí a chce pracovat ve svém oboru, ať je to v řemesle, profesi, nebo obyčejné práci. Pisatel je vděčen, že jeho paměť jest dosud schopná oživit mnohé události v posledních šedesáti letech, které buď sám zažil, nebo se odehrály během jeho života.

Jsem ovšem i velmi vděčen redakci Hlasu národa za to, že poskytuje místa ve svém časopisu pro články tohoto druhu. Je nesporné, že více jak 35letá činnost v českých

časopisech v Americe byla pisateli vždy velkou pomocí v této práci, kterou koná rád a s láskou u vědomí, že přispívá k popularitě časopisu.

Znovu chci připomenouti všem našim čtenářům, aby při každé příležitosti doporučili „Hlas národa“ svým známým tak, aby rodina našich časopisů zdravě rostla a časopis mohl tak ve svém poslání pokračovat. Ku konci na dotaz některých čtenářů uvádím svoji adresu: T.B. Hlubuček, Blair House 101 - 2222 First Avenue N.E. Cedar Rapids, Iowa 52402.

MINARIK'S BAKERY

FINEST CZECH PASTRIES AND COOKIES
WE SPECIALIZE IN
PARTY AND WEDDING CAKES

- Všechny pekařské a cukrářské výrobky
- Evropské speciality
- „Special Homemade“ cukroví
- Velmi chutné máslové housky a štrůdl

5832 W. Cermak Rd, Cicero, Ill. 60650
OLympic 2-2854

Možno
objednat
telefonem:
laskavá
a rychlá
obsluha česky
i anglicky

Take
stock
in America.

† ÚMRTNÍ OZNÁMENÍ

Všem našim starokrajanům a exulantům, kteří jej znali z jeho oblíbeného delikatesního obchodu na 26. ulici v bývalé chicagské „České Kalifornii“ v zármutku oznamujeme, že po dlouhé a nevyléčitelné nemoci odešel na věčnost náš drahý přítel, pan

OTTO VOREL, bývalý úspěšný obchodník v Chicagu.

Narodil se 18. února r. 1911 v jihočeském Písku v Československu. Vyučil se obchodním příručím, nikdy se neoženil, doma byl tvrdým odpůrcem komunismu, a proto musil po únoru 1948 opustit svou rodnou vlast.

Po pobytu v uprchlických táborech přijel do USA 13. prosince r. 1953. Brzy si našel zaměstnání, ale už v r. 1954 si otevřel na 26. ulici - (bývalých čs. „Příkopech“ Chicaga) - svůj vlastní lahůdkářský obchod.

Znechucen všemi partajními rozepřemi exilu, které se mu zdály před nebezpečím mezinárodního komunismu úplně malicherné, uzavřel se do „svě ulity“, věnoval se svému prosperujícímu obchodu a snažil se dělat dobro všude kolem sebe - i novým sousedům Mexičanům.

Když mu už neúprosný měřič času, zvaný kalendář, napočítal, že za jeho života sedmdesátkrát opadal se stěny, obchod zavřel spíše z důvodu národnostní přeměny celého okolí než z únavy celoživotní práce. A jak už to u pracovitých lidí bývá, dlouho se ze svého zaslouženého odpočinku netěšil. Brzy se dostavily příznaky různých nemocí, a nakonec i té dosud nevyléčitelné rakoviny, s níž si vytrpěl opravdovou Kalvárii.

Na svou smrt se dobře a při plném vědomí usebraně a zbožně připravil pokorným přijetím svátosti křesťanské naděje ve věčný život a těla vzkříšení. Zemřel tiše po poslední operaci v nemocnici Mac Neal v Berwynu, Ill. v úterý 18. listopadu 1986 po šesté hodině večer.

Rozloučili jsme se s ním ve středu 19. listopadu v 7 hod. večer v Maříkové pohřebním ústavu v Chicagu na Pulaski Rd., odkud jsme jej doprovodili ve čtvrtek 20. listopadu v 9:30 hod. dopoledne na hřbitov Sedmiboletné Panny Marie při hřbitově Královny nebes v Hillside, Ill.

Naše pravidelné české bohoslužby v sobotu 22. listopadu 1986 v kostele Panny Marie Svatohorské v Cicero v 6:15 hod. večer budou obětovány za spásu jeho duše.

Upřímně ze srdce děkujeme všem, kdo si na něho vzpomenu s námi v modlitbě, anebo mu budou věnovat tichou vzpomínku.

MUDr. Julius Kaplan s chotí Rozálií a synem Johnny;
Ernest, Maria a Stanislav Pokojný; přátelé.

Thanksgiving Day
Greetings
From
Mr. L. Pergantas - Owner
FOUR STAR BODY SHOP
5424 W. Montrose
Chicago, Ill.
☎ 286-2051

Thanksgiving Day
Greetings
RUBINO SEA FOODS
Fresh, Frozen & Smoked Fish
FRESH SHRIMP, LOBSTERS
CRABS, CLAMS & OYSTERS
1605 W. Roosevelt
BROADVIEW, IL.
☎ 344-2299

THANKSGIVING DAY
GREETINGS
From
SENTINEL PAINT & VARNISH Co.
2301 N. Pulaski
CHICAGO, IL.
☎ 342-1272

Thanksgiving Day
Greetings
From
SNIP'N TIP BEAUTY SALON
2211 S. Oak Park Ave.
BERWYN, IL. 60402
☎ 788-3330

Thanksgiving Day
Greetings
Sal's Custom Tailor & Cleaner
3435 S. Harlem
BERWYN, ILL.
☎ 484-5454
Dry Cleaning
Leather & Fur
Also Weaving

THANKSGIVING DAY
GREETINGS
From
OLYMPIC CLEANERS
6729 Ogden Ave.
BERWYN, IL.
☎ 484-5300 ☎ 788-5200
Serving All Your Dry Cleaning Needs
Drapery Cleaning Specialists
Take Down & Rehung

I M P O R T E R
VALAŠSKÉ PAPUČE
dokud zásoba
postačí
Velikosti 6 - 12
Nízké ceny!
MACH
3720 W. 26TH STREET
CHICAGO, ILL. 60623

ŠTĚPÁN KARDINÁL TROCHTA

ZIVOTOPISNÁ ČRTA A VÝBĚR
Z PROSLOVŮ A PASTÝŘSKÝCH LISTŮ

(K 10. výročí smrti vydali čeští salesiáni)

(Pokračování z min. čísla)

Svoboda uznává mravní zákon

Tato »svoboda«, které patří název svévolnost, je v naprostém protikladu k pojmu svobody, jak jej hájí katolická Církev, k pojmu, který znamená neodvislost člověka od fyzického donucovacího zákona, nikoli však neodvislost od každého mravního zákona.

Člověk není absolutně nucen jednat tak nebo jinak. Ale je tu mravní zákon, který mu naznačuje správnou a člověka důstojnou cestu lidského počínání. A naopak: člověk může být sice fyzicky donucen k činům přičiním se jeho vůli - může být, na příklad, zatčen, spoután, uvržen do žaláře a třeba i usmrčen - jeho duch však zůstává svobodou a žádný ho nemůže donutit k vnitřnímu souhlasu s tím, co považuje za mravně nepřipustné.

Tak si uchovali vnitřní sílu a svobodu mučedníci, kteří byli přinuceni umírat pro Krista. Tak úpělo z donucení v nedávné době tisíce a milióny lidí ve věznicích a koncentračních táborech; vnitřně si však zachovali svůj názor a své přesvědčení a za toto své přesvědčení a s ním mnozí umírali.

Proto si myslím, že tento liberální názor na svobodu pravé svobodě moc neposlouží a nakonec povede znovu k bolestným důsledkům. Svoboda, která zaujímá stejně indiferentní stanovisko k dobru i ke zlu, není pravou svobodou. Není pravou svobodou ve smyslu křesťanském a podle vůle Boží.

Tedy my věřící jsme pro svobodu, ale pro správnou svobodu, která přináší lidstvu úlevu a staví hráz veškerému znásilňování. Rozhodně se nezastáváme té svobody, která se na pohled zdá velkým uvolněním, ale ve skutečnosti pracuje - ať už vědomě nebo nevědomky - pro nové zlo, pro nové světové katastrofy a pro nová znásilňování. Pravá svoboda musí mít úctu k zákonu mravnímu, protože je nejvyšším darem Božím a matným napodobením svobody Boží, která nepodléhá žádnému omylu a není schopna žádného zla.

Jednotlivé druhy lidské svobody

1. Svoboda náboženská

Jsme přesvědčeni, že Církev Kristova je ochránkyní Bohem zjevené pravdy, a proto nemůžeme lhotejně přihlížet k myšlenkovým proudům a náboženským názorům, které se s Kristovou pravdou nesrovnávají. Naopak, je naší povinností hlásat pravdu, milovat pravdu, hájit pravdu, ano, pro pravdu i umírat.

Připouštíme ovšem, že mnozí lidé dobré vůle jsou subjektivně přesvědčeni o správnosti svých náboženských názorů, aniž tyto odpovídají pravdě objektivní, skutečné. Je samozřejmé, že křesťanská láska se vztahuje nejen na Církev, ale na všechny lidi; tím spíše pak na lidi, ovládané dobrými úmysly. Proto by měl katolík dokázat žít s každým a s každým člověkem se nějak dohodnout. Případné rozpory v názorech, které lze jen zřídka kdy okamžitě překonat, by měl překlenout opravdovou, upřímnou a účinnou láskou.

Z toho vyplývá, že musíme hájit důslednou svobodu vůle a náboženství tak, aby měl každý občan právo uctívat Boha způsobem, který se mu zdá nejvhodnějším podle jeho nejlepšího přesvědčení, anebo je předepsán jeho náboženstvím, které vyznává; jen když takový kult neobsahuje ničeho, co by se přičilo přirozenému zákonu, anebo rušilo veřejný pořádek či poškozovalo zájmy lidské společnosti. V takovém případě by bylo i povinností státu zakročit a nedovolit zjevy zřejmě škodlivé nebo odporující přirozené morálce, protože takové jevy nemohou mít samozřejmě ani nic společného s opravdovým uctíváním Boha.

Církev katolická také zastává názor, že žádný nesmí být násilně nucen k tomu, aby přijal to nebo ono náboženství, a to ani v případě, že by se jednalo o náboženství katolické.

2. Svoboda svědomí

Analogicky je třeba se dívat na otázku svobody svědomí. I zde je třeba rozlišovat. Kdyby chtěl někdo tvrdit, že je dovoleno překážet člověku v plnění jeho náboženských povinností a v životě podle náboženských zásad, pak je nutno zdůraznit, že se tu sahá na nejsvětější práva jednotlivce, vyplývající ze samé přirozenosti lidské. V tomto smyslu hájíme svobodu svědomí za každou cenu, i za cenu mučednické smrti.

Avšak tvrdit, že je lhotejně věřit či nevěřit v Boha, uctívat jej nebo mu zločinit, žít podle Desatera nebo je všemi způsoby znásilňovat a porušovat, taková smýšlení musíme považovat za urážku víry, za počínání, přičiním se zdravému rozumu a všeobecnému dobrému smyslu.

3. Svoboda politického nazírání

Po nejsmutnějších zážitcích posledních válečných let a hlavně po hrůzách poslední války jsou všechny národy světa orientovány k demokracii a hledají v ní záchranu. Vede je k tomu jistě správný instinkt, neboť jedině demokratickým zřízením je možno se vyhnout přehmatům diktatury. Tento způsob nazírání na uspořádání politických věcí zcela odpovídá i názorům Círky, a pokud bude taková nová demokracie skutečnou ochránkyní lidské svobody a lidské důstojnosti, bude Církvi vždy jen podporována.

Ovšem, z toho, co jsme řekli, také vyplývá, že nelze připustit naprostou neodvislost politického uspořádání světa a státní administrativy od morálky a náboženství, protože by se tím snadno otevřely dveře zneužívání a přehmatům, ne-li násilnostem, a vedlo by to znovu k popření lidské důstojnosti.

Církev nemá žádného zájmu na tom, aby se míchala do politiky a nikdy nebyla politice tak vzdálena jako právě v přítomné době. Církev se nebude snažit uplatňovat svůj vliv na státní formu jednotlivých států, nebude zasahovat do otázek úpravy hranic či jmenování nebo volby vedoucích státních činitelů. To není jejím posláním, i když snad ve středověku, kdy papež byl i vládcem svého státu, byla nucena vyvíjet v tomto směru příslušnou činnost. Dnes je papežský stát pouhým symbolem a zárukou státní neodvislosti Vatikánu a papežové se nesmírně přiblížili původní prostotě a chudobě prvotní Círky.

Církev však z vůle Boží musí hlásat a hájit určité pravdy a zásady, které vyplývají přímo z Evangelia a usilovat o to, aby jejich platnost byla uskutečňována také ve veřejném životě. Jsou to, na příklad, důstojnost a svoboda lidské osoby, zákon přirozený, svoboda, nedotknutelnost rodiny, právo na výchovu, ochrana práce, sociální spravedlnost a podobně.

To jsou ovšem problémy sociální, které zajímají velmi živě a zblízka i stát a uplatňují-li se ve vedení některého státu na tyto věci zcela jiné názory, které se neshodují s názory Círky, tu bývá snadno záměrně Církvi vytýkáno, že se zajímá o věci rázu politického. Ve skutečnosti však zde Církev nečiní nic jiného než svou vlastní povinnost, to jest hájí pravdu, vyplývající z učení Ježíše Krista.

4. Svoboda slova a tisku

Svoboda slova a tisku jsou nejvíce zdůrazňovanými možnostmi moderní společnosti, které bývají často obráceny proti Církvi, které se vytýká, že v této záležitosti zůstává stále ještě pozadu, když svými dogmaty a předpisy omezuje svobodu volného projevu.

Kdo pochopil stanovisko Círky v otázkách shora uvedených, tomu nebude zatěžko pochopit ani její smýšlení v záležitostech věroučných a mravoučných knih. Církev zůstane v tomto ohledu pevně důslednou a nemusí se obávat, že tím poškodí lidský pokrok. V průběhu dvacátého století měla příležitost naučit se mnohému a ověřit si správnost svého stanoviska.

Rozšiřovat mluveným a psaným slovem pravdu a dobro je pro Církev prostě posvátným právem, ano svatou povinností každého věřícího, kdežto připustit právo k šíření bludu a zla bylo by jedním nelogickým a vlastně zločinným.

I svoboda projevu má své meze, poněvadž jí může být zlomyslnými lidmi nebezpečně zneužito ke škodě lidské společnosti. Jedině snad člověk, propadlý hrubému cynismu a naprostému skepticizmu, mohl by hájit absolutní a nekontrolovanou svobodu slova a tisku.

Jsme tedy pro naprostou svobodu šíření pravdy a dobra jakož i pro naprostou svobodu ve věcech indiferentních. Nejsme však pro svobodu, která je ochotna oslavovat každý omyl a každé zlo.

Je samozřejmé, že křesťanská láska a z ní vyplývající společenské ohledy nám velí přizpůsobovat se v tomto ohledu až do přípustné míry. Katolíci však nemohou v této věci jít tak daleko, aby se nakonec jejich počínání rovnalo zapření nebo zlehčování jejich vlastní víry.

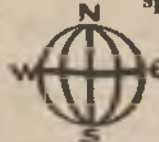
(pokračování přístě)

DISCOVERY TRAVEL, INC.
641 S. La Grange Rd.
LA GRANGE, IL 60525

Pozvání příbuzných z Československa rychle-
spolehlivě-bez poplatku, letenky za nejnižší ceny.

Všechny doklady vystavené naší kancelář
jsou notářsky ověřené.

Zařídíme pasy, víza, rezervace
hotelů, aut, pojištění, překlady



Pro bližší informace a tiskoviny volejte:
LIBBY BUCEK ☎ (312) 482-8515 kancelář
☎ (312) 354-7707 večer domů

POLISH-AMERICAN TALENT TO APPEAR ON TELETHON

A wide variety of Polish-American entertainers will perform on the 13th Annual Crusade for Education Telethon on Thanksgiving Day, November 27th, on Channel 26 WCIU-TV. The telethon, which is sponsored by the Knights of Dobrowski, will be aired from 9:00 AM to 3:00 PM.

The Crusade for Education is a not-for-profit organization which performs an important community service by providing educational funds to needy college and graduate students in the Chicagoland area. This year, the Crusade disbursed \$62,500 among 28 students, most of whom are preparing for careers in law, medicine, and dentistry.

Prominent entertainers include internationally-famous singer Waldemar Kocon, opera singer Diane Klima, the Polonaise Dancers, PRCU's „Zalipie” Dancers from St. Hyacinth's Parish, Kosycarz Family Singers, children from the Kosciuszko Polish Language School, as well as a variety of non-ethnic singers, acrobatic teams, accordionists, modern dancers, etc.

Hosts for the telethon include prominent radio and television personalities Bob Lewandowski, George Migala and Lucia Sliwa, as well as Alderman Roman Pucinski, President of the Polish American Congress Illinois Division. Edward Dykla, President of the Polish Roman Catholic Union of America, will be a co-host.

Many community leaders and prominent personalities will also make brief appearances, such as: Aloysius Mazewski, President of the Polish National Alliance and Polish American Congress; Chester Sawko and Walter Koziol, outstanding industrialists and philanthropists who were awarded the 17th Annual Heritage Awards; Hon. Marilyn Rozmarek-Komosa of the Advocate Society, Dick Owens of „Polonia Today”, Maria Chudzinski, President of Young Polish Women of America, and others.

Join in the excitement of the Education Telethon on Channel 26 for a day filled with local entertainment and personalities.

xxx

EASTERN EUROPEAN JEWS DEPICTED IN SPERTUS PHOTO EXHIBITION

Yale Strom and Brian Blue traveled throughout Eastern Europe in 1984, playing their Yiddish music and surreptitiously photographing Jews in their daily lives. The result of these photos is **A Tree Still Stands: The Last Jews Of Eastern Europe**, a massive exhibition that will open at Spertus Museum, 618 S. Michigan, December 5. People at leisure, at work, at worship, at meal times are all here in candid photos.

Before World War II, over 5 million Jews lived in Eastern Europe. Today, mostly elderly survivors of the Holocaust, about 117,000, not including Russia, still remain. These photos are a grim reminder of the flourishing culture of the prewar Jews and their contributions to art, literature, theology, and science.

The exhibition contains over 150 photos presented in enlarged panels, accompanied by text that describes the history, culture, and customs of each community.

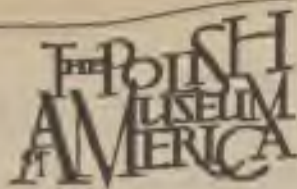
Accompanying **A Tree Still Stands** are two smaller photo exhibitions that explore two Eastern European communities in depth. **The Sound of Falling Leaves: Portrait of Prague** is a selection of 25 albumen photos from Robert J. Steinberg's 1985 „Prague Portfolio” that documents the remains of Jewish architecture in that city. These photos are the result of 17 years of refining the 19th century process of albumen printing to produce exquisite images.

The Last Jews of Radauti, a film and 40 photos by Lawrence Salzman depicts life in a tiny, remote village of Romania, where Salzman spent 20 months in the '70's on a Fulbright Fellowship. This exhibition provides living detail of daily life in a prewar shtetl - a Jewish village in Eastern Europe.

At the opening of the exhibition on December 4, Yale Strom will perform Yiddish folk music.

This exhibition is partly funded by a generous grant from the Illinois Arts Council.

Spertus is open daily Sunday through Friday 10 AM - 5 PM, on Tuesday until 8 PM, Friday closing at 3 PM. Closed Saturday. Admission is \$2, \$1 for students and seniors, free on Friday.



NOVEMBER 1986

„So familiar is the postwar division of spoils in Europe - said **NEWSWEEK** 11/3 - that the East bloc's periodic eruptions usually startle the West: East Germany in 1953; Hungary in 1956; Czechoslovakia in 1968; Poland repeatedly, culminating in the Solidarity in 1980 and 1981. Last week, as Hungary quietly marked the 30th anniversary of the most violent of those episodes, 122 prominent dissidents from the four countries issued a joint appeal linking all these attempts to throw off Soviet control.”

„In our age which proudly proclaims the end of colonialism, when countless people of Africa, Asia, Latin America and Oceania have been granted their freedom and independence, it is truly incomprehensible how the world community can tolerate the continuing enslavement of thousand-year-old nations in the eastern half of Europe,” said Prof. Laszlo at the inauguration of the Institute of Central European Studies (ICES) on October 14th, 1986.

Is this a coincident? A planned and coordinated action on two continents? Or, a natural historical development unfolding before us? Polish Museum of America invites you to join discussion on:

THE UNITY OF CENTRAL AND EASTERN EUROPE

opening statement by Andrzej Kawczak, Professor of Philosophy at Concordia Univ., Montreal and co-founder of the Institute of Central European Studies.

November 28th, 1986 at 7:30 P.M.
984 N. Milwaukee Avenue, Chicago, Illinois 60622, USA.
Telephone: (312) - 384-3352 or (312) - 278-3214.

CODEL

COORDINATION IN DEVELOPMENT
P.O. Box 326, Godwin Ave., Midland Park, NJ 07432

Protestants and Catholics working together in Third World development. Meeting people's needs in health, education, community development, and agriculture in 42 countries. CODEL is helping people to help themselves. Won't you help too? Non-profit; tax deductible contributions. For more information write CODEL, attention Nate VanderWerf.

TEXAS CZECH SOUVENIRS

The American Czech Culture Society is offering a selection of souvenirs commemorating the participation of Texans of Czech ancestry in the 1986 Texas Sesquicentennial. The American Czech Culture Society, a non-profit organization composed of cultural and fraternal societies, has sponsored Czech Days at the State Fair of Texas since 1928. Numerous activities, including a symposium and a Czechoslovak program in the Cotton Bowl stadium, were sponsored this year by the American Czech Culture Society as a part of the Texas Sesquicentennial. The exhibit „The Czech Texan: A Living Herit-

age” was organized by the American Czech Culture Society as part of the 30-day State Fair of Texas.

As a means of financing the exhibit and other activities, a souvenir book **THE CZECH TEXAN** and other items are being offered for sale. The souvenir book contains the complete program for the Czech Sesquicentennial Celebration, information about past Czech Days at the State Fair and additional information about the Czechs of Texas. It is expected that Texas Sesquicentennial souvenirs will become sought-after collectors items. Proceeds from the sale of all items will be applied to the expenses incurred for the exhibit and other activities.

ORDER FORM

I would like to purchase:

Quantity ordered	Item	Price (includes postage)	Amount
	Souvenir book The Czech Texan	\$7.00 each	\$
	T-Shirts „Czechoslovaks of Texas”	\$8.50 each	\$
	Small		\$
	Medium		\$
	Large		\$
	X-large		\$
	Lapel pins with Czechoslovak and Texas flags	\$3.00 each	\$
	Lapel buttons „Czechoslovak of Texas”	\$2.00 each	\$

Our 103rd Year

SECOND FEDERAL SAVINGS

A FRIENDLY SAVINGS INSTITUTION SERVING A GREAT COMMUNITY

SAVING IS CONVENIENT HERE!

Every feature of our association is designed with safety, increased earnings and convenience for you in mind.

For your convenience: — a Save-by-Mail plan, — easy-to-serve-you office facilities, — fast service, — free parking. Come in. Satisfying friendly service

Member of Federal Home Loan Bank System

Road 12 & Grand Ave. FOX LAKE, ILL. 60020 ☎ 587-6311

CORNER 26TH & PULASKI CHICAGO, ILLINOIS 60623 PHONE: 277-8500

INSURED SAVINGS —up to \$100,000.00— by Federal Savings and Loan Association Corp.

7345 W. 25TH ST. N. RIVERSIDE, IL. 60546 PHONE: 442-5700

Noworul Memorial Chapels

2658 SOUTH CENTRAL PARK AVENUE, CHICAGO, ILL. 60623 TELEPHONE: 762-2233

November 14, 1986

Contact person: Kathryn Rosypal 792-1800 (B) or 227-6913 (H)



VOICE OF THE NATION



Looking Ahead



by
Robert H. Rowland
Executive Director
NATIONAL EDUCATION PROGRAM
Oklahoma City, Oklahoma

GOD AND GOVERNMENT

Although the issue of prayer in government schools and other government institutions seems to be one of the social issues now on the political "back burners," we doubt it will remain so for long. Polls indicate that approximately 80 percent of the American people believe in the principle of voluntary prayer in schools—or anywhere else.

We are not here suggesting that

policies should be determined solely by majority vote, or that such a vote makes policies right, but rather to indicate the feelings of the great majority of our people.

We should be reminded that the very first colonists on these shores came here for religious reasons. They established colonies which were, by and large, religious colonies. Our heritage is religious in character.

The late, liberal Justice William O. Douglas gave legal weight to this position in a 1952 opinion in which he wrote, "... Americans are a religious people whose institutions presuppose a Supreme Being."

In point of fact, when the Pilgrims arrived off the coast of New England in the dead of winter, 1620, before leaving their ship, they drafted a covenant, The Mayflower Compact, which established a close relationship between God and Government.

For over three hundred and fifty

years, that close relationship has continued in America to this very day. It would appear to be extremely narrow to disregard this relationship when viewing the issue of prayer in government institutions, including schools.

Hundreds of pages could be written to document the close connections between our government, God and communication with him—prayer. A few illustrations, however, should make the point.

The very first document of American liberty, our Declaration of Independence, ties us and our liberty to God in four distinct passages, which refer to: "... Nature's God ... our Creator ... the Supreme Judge of the world ... and protection of Divine Providence."

When the constitution was being written, Benjamin Franklin said to his colleagues:

"I have lived, Sir, a long time, and the longer I live, the more convincing

proofs I see of this truth—that God governs in the affairs of men ... I also believe that without His concurring aid we shall succeed in this political building no better than the Builders of Babel: We shall be divided by our little partial local interests; our projects will be confounded, and we ourselves shall become a reproach and by word down to future ages ... I therefore beg leave to move—that henceforth prayers imploring the assistance of Heaven, and its blessings on our deliberations, be held in this Assembly every morning before we proceed to business."

Our coins carry the words, "In God We Trust." Our Pledge of Allegiance is made to this nation, "under God." Our national anthem says, "In God is our Trust." But the Supreme Court says we must not communicate with God in the schools which should be transmitting our heritage to future generations.

FRANK VODRAZKA

Frank J. Vodrazka, passed away on Tuesday evening, November 11, 1986 at St. Joseph's Hospital in Chicago, IL, following a lengthy illness.

Frank J. Vodrazka was President Emeritus of CSA Fraternal Life since October 1, 1982. He was originally initiated as a member of Lodge Cesky Lev, No. #24 of the Bohemian Slavonian Union in 1932. That organization was one of five (5) societies which merged to become the Czechoslovak Society of America in 1933.

Frank Vodrazka was an officer of CSA for forty-four years. He was elected Vice-President of Csa in 1938 at the age 30. He served in that capacity until the death of President Wesley J. Muzik in November of 1955. Brother Vodrazka then became President of CSA, and served in that position for 27 years until his retirement in 1982.

Over the years as an officer of CSA, Brother Vodrazka served the fraternal system and Czechoslovaks in America in many different capacities. Since 1969, he served as President of the Bohemian Home for the

Aged. He was Past President of the Illinois Fraternal Congress and a Past President of the following units of the National Fraternal Congress: The Presidents' Section, the Fraternal Activities Association, and the State Fraternal Congresses Section. He also served as a member of the Executive Committee of the National Fraternal Congress of America.

Preceding the United States Bicentennial, he served as Regional Director of five (5) states on a committee chaired by Senator John W. Wagner and he also served as a member of the Executive Board of the Bicen-

ennial Ethnic Racial Commission based in Washington, D.C. He was the first President of the Czechoslovak American Congress, which had its beginnings in the Czechoslovak - American Bicentennial Committee. Frank was instrumental in the formation of this organization which unites the various Czechoslovak organizations in Chicagoland for common causes. Under Frank's leadership, group's accomplishments include the Czechoslovak Bicentennial Tribute to our nation's birthday, the relocation of the Statue of Karel Havlicek Borovsky to a greater place of respect, and substantial funding of the Statue of Liberty Restoration.

Also to his credit is the existence of the CSA Heritage Museum, behind which Frank was a moving force. Many milestones and accomplish-

ments of the CSA can be attributed to Brother Frank J. Vodrazka. We have much to be grateful to him for, and we will all miss him greatly.

It is regrettable that his health did not better allow him to enjoy his retirement, and we only take solace in the fact he suffers no more. May he rest in eternal peace.

We extend condolences to his wife, Stella, and to his family: daughter, Patricia Jedlicka her husband, Glen and their children Alan, Beth and Jamie; Son, Wesley Vodrazka, and his wife Mary and their children David and Ellen.

SUBMITTED BY:

Vera A. Wilt, Vice-President
2701 South Harlem Ave.
Berwyn, IL 60402
795-5800 Monday-Friday
8:30am-4:45pm

TRAVEL TO CZECHOSLOVAKIA AS AN EXHIBIT GUIDE in May - June 1987

The United States Information Agency, under the auspices of an official U.S. cultural exchange agreement, is recruiting Czech-speaking guides for an exhibit on AMERICAN THEATRE TODAY. Applicants must be:

- * Fluent in Czech
- * U.S. Citizens
- * at least 21 years of age
- * In Good Health

Guides will be paid approximately \$1500 per month. Transportation, training, lodging and meals will be provided.

If interested, please contact:



USIA

Anne Lowendahl
U.S. Information Agency
Special Services Branch
M/PDS, Room 524
301 4th Street, SW
Washington, DC 20547
(202) 485-2628

THANKSGIVING DAY GREETINGS

From
SPORTSMAN'S PARK RACE TRACK
3301 S. Laramie
CICERO, ILLINOIS
Ø 242-1121

599-4372

ROZPOČTY ZDARMA

Independent Glass Service
VEŠKERÉ SKLENÁŘSKÉ PRÁCE
KOVOVÁ DVOJITÁ OKNA (STORM WINDOWS)
PLEXIGLASS — ZRCADLA
8014 SOUTH NATCHEZ AVENUE
BURBANK, ILLINOIS 60459

WILLIAM KRÁTKÝ
evropský vyučený sklenář u dědy a otce v Československu